

# Matengo: Bible for Matthew

Formatted for Translators

©2022 Wycliffe Associates

Released under a Creative Commons Attribution-ShareAlike 4.0 International License.

Bible Text: The English Unlocked Literal Bible (ULB)

©2017 Wycliffe Associates

Available at <https://bibleineverylanguage.org/translations>

The English Unlocked Literal Bible is based on the unfoldingWord® Literal Text, CC BY-SA 4.0. The original work of the unfoldingWord® Literal Text is available at <https://unfoldingword.bible/ult/>.

The ULB is licensed under the Creative Commons Attribution-ShareAlike 4.0 International License.

Notes: English ULB Translation Notes

©2017 Wycliffe Associates

Available at <https://bibleineverylanguage.org/translations>

The English ULB Translation Notes is based on the unfoldingWord translationNotes, under CC BY-SA 4.0. The original unfoldingWord work is available at <https://unfoldingword.bible/utn>.

The ULB Notes is licensed under the Creative Commons Attribution-ShareAlike 4.0 International License.

To view a copy of the CC BY-SA 4.0 license visit <http://creativecommons.org/licenses/by-sa/4.0/>

Below is a human-readable summary of (and not a substitute for) the license.

You are free to:

- Share — copy and redistribute the material in any medium or format.
- Adapt — remix, transform, and build upon the material for any purpose, even commercially.

The licensor cannot revoke these freedoms as long as you follow the license terms.

Under the following conditions:

- Attribution — You must attribute the work as follows: "Original work available at <https://BibleInEveryLanguage.org>." Attribution statements in derivative works should not in any way suggest that we endorse you or your use of this work.
- ShareAlike — If you remix, transform, or build upon the material, you must distribute your contributions under the same license as the original.
- No additional restrictions — You may not apply legal terms or technological measures that legally restrict others from doing anything the license permits.

Notices:

You do not have to comply with the license for elements of the material in the public domain or where your use is permitted by an applicable exception or limitation.

No warranties are given. The license may not give you all of the permissions necessary for your intended use. For example, other rights such as publicity, privacy, or moral rights may limit how you use the material.



# Matthew

## Chapter 1

<sup>1</sup> Kitabu suukoo gwaka Yesu Kristu mwana jwaka Daude, mwana jwaka Ibrahimu. <sup>2</sup> Ibrahimu jwabii atatibaka Isaka, na Isaka atatibaka Yakobu, na Yakobu atatibaka Yuda na alongumundu. <sup>3</sup> Yuda jwabii atatibaka Peresi na Sera kwaka Tamari, Peresi atatibaka Hezeroni, na Hezeroni atatibaka Ramu. <sup>4</sup> Ramu jwabii atatibaka Aminadachu, A minadabuatatibaka Nashoni, na Nashoni atatibaka Salimoni. <sup>5</sup> Salimoni babii atatibaka Boazi kwaka Rahabu, Boazi atatibaka Obedi kwaka Ruth, Obedi atatibaka Yese. <sup>6</sup> Yese babii atatibaka mfalme Daud. Daudi jwabii atatibaka Sulemani kwaka uwanujwaka uria. <sup>7</sup> Sulemani bjwabii atatibaka Rehoboamu, Rehoboamu atatibaka Abiya atatibaka Asa. <sup>8</sup> Asa jwabii atatibaka Yehoshafati, Yehoshafati atatibaka Yoram, na Yoram atatibaka Uziah. <sup>9</sup> Uziah jwabii atatibaka Yothamu, Yothamu atatibaka Ahazi, Ahazi atatibaka Hezekia. <sup>10</sup> Hezekia jwabii atatibaka Manase, Manase atatibaka Amoni na Amini atatibaka Yosia. <sup>11</sup> Yosia jwabii atatibaka Yekonia na kaka bachi wakati gukujukulania kujenda kubabeli. <sup>12</sup> Nabaada jukuliana kujenda Kubabel, Yekonia jubii atati baka Shatili, Shatili jwabii ahokubache na Zerubabeli. <sup>13</sup> Zerubabeli jwabii atatibaka Abiudi, Abiudi na atatibaka Eliakimu, na Eliakimu atatibaka Azori. <sup>14</sup> Azori jkwabii atatibaka Sadoki, Sadoki atatibaka Akimu, na Akimu atatibaka Eliudi. <sup>15</sup> Eliudi jwabii atatibaka Elieza, Elieza atatibaka Matani na Matani atatibaka Yakobo. <sup>16</sup> Yakobo jwabii atatibaka Yusufu nundomijwaka Mariamu, kupetejojo Yesu jwazaliwi, jobunchema Kristu. <sup>17</sup> Hizazi Yote tangu saka Ibrahimu hadisaka Daudi yakabii izazi kumi na nusesa, kuhuma kwaka daudi mbaka kwajukuku kujenda Kubabeli mbaka Kristu hiuzazi komi nusesa. <sup>18</sup> Kuzaliwa kwaka Yesu Kristu kwabiaha kwa namuna jenjee. Anyongoo Mariamu, busumbia na Yusufu, lakini kabla ngasseahimangini, jwabonikana kuba nikitumbu kuuwesagwaka Loho Ntakatifu. <sup>19</sup> Undomijwachi Yusufu, jwakabii mundu jojibii na haki ngapajwapahi kuhaibisa paahazalani. Jwahamua kusitisha usumba gwache najombi kwasili. <sup>20</sup> Pajwabia jitenda kuholale kuhusu liswala heli, Mahoka jwaka Bambu bupitiha nundoto, kupwaga, "Yusufu mwanajwaka Daudi, gwiogopa kunzuku Mariamu kama uhanujwako, kwasababo kitumbu sejubinaku ni kupetee uwesugwaka Roho Ntakatifu. <sup>21</sup> Jwajifungua mwanajwanalomi nagwachema lihina lachi Yesu, kwasababo jwahoikuha bandu bachi na sambu yabo. <sup>22</sup> Gohaga gatochia ilikutimisa sebalonjii na Bambu kwindela jaka nabii, kupwaga, Lingalya, <sup>23</sup> Linga, kamwali jwijukua kitumbu nu kujifunguu mwana mwanalome, nabanchema lihina lyachi Emmanuel maana jachi je, "Sapanga pamoja natwenga". <sup>24</sup> Yusufu jwatenda kujuuka kuboka mulugono nukuhenga kama lihoka laka Bambu epupwaja nukunjuku kama uhanumundu. <sup>25</sup> Hata anana, ngasejagonii nako mpaka pajwalama na mwanajwachi jwanalomi nubuchema lilihachi Yesu.

## Chapter 2

<sup>1</sup> Baada joka Yeso kusaliwa pabethelemu ja ayndi katika masoba gaka mfalme Herodi, bandu asomi kuhuma kwamashariki gukutali bahika Kuyerusalemu koniapwaga, <sup>2</sup> "jubikwaa jombi jojizaliwi Mfalme jwa Ayahude? tujibona nyota jachi mashariki natwe tuhichichi kuhabudo." <sup>3</sup> Kipindi Mfalme herode pajwajogwaa gangaa jwafadhaichi, na Yerusalemu jote pamoja najombe. <sup>4</sup> Herodi jwatenda kwakusanya akolongu ba makanisa na ahandisi ba bandu, najombi jwahamukwalaluchi, "Kristu jwizaliwa kwako?" <sup>5</sup> bahamukupwaji, "Katika Bethelamu ju Uyahud, kwa kuba anaande ehandichi je na nabii, <sup>6</sup> nagwe Bethelhemu, katika nchi jako ja Yuda, nganzoko katika bokapi haba akalongosi baka Yuda kwakuba kuboka atakuhika mutawala jojwasagulile bandu bangu Israeli." <sup>7</sup> Kwahiyo Helodi jwachema baasomi kwa siri na kwalaluchi niwakati gwako hasa pamwibonika ndonduya. <sup>8</sup> Jwatuma Kubethelehem, kupwaga "jendania kuangalipu mukutaputa mwana jojizaliwi panukumbona mwinetia taarifa ilinane kabee niwesa kuhika kuabudui". <sup>9</sup> baada jukunjogane mafalme, baendalya nasapwalijabu, na ndondu jela jebabya biji bene kuuma kwa mashariki jabya jalonguli hadi pajajema kunani pamali mwana pajwa zaliwe. <sup>10</sup> Pajwijibona je ndond, bahekalii luheku lukolongu sana. <sup>11</sup> Bajingala unyumba nukumbona mwana jojizaliwi na Mariamu amabachi. Busujudia nukuabudo. Bayekula hazina yabu nu kumpichii zawadi ya zahabu, uvumba, na manimani. <sup>12</sup> Sapanga jwahonya undotu bichelabuka kwaka Herodi, henu baboka kuchelabuka kunchi jabu kwa ndela najenje. <sup>13</sup> Baada jakuba apokani, mahoka gsks Bambu jumpitia Yusufu nundotu nsukupwaga, "Jumukaa, njukua mwanajwaku na amabachui na ntilia ku Misri. Ntaama koko hadi panampwaja, kwasababo Herodi jwantaputa mwana ilibuhangamisaje. <sup>14</sup> Ichilu jeje Yusufu jwajumuka nukunjuku mwana na amabachi nukutili Kumisri. <sup>15</sup> Jwatami oku mpaka pajwakuha Herodi. jenjehe jatimisa sejwanenichi Bambu kupetekwka nabii, "Kuhumihi Kumisri nuchemichi mwanago". <sup>16</sup> Kbee Herodi, pajwabona kuba ateikuzihaki na bandu asomi, jwasuchii ngamaa. Jwalagalacha kwakoama bana boti akanalomi bababihii Kubethelehemu na boti katika liheneu lela babihi na umli gwamiaka mibele na pahi ja hapa kulengana na wakati gwojwabiha jijogwni kuhuma kwaka bandu asomi. <sup>17</sup> Ndipu palatimia lilobi lejwapwaga nabii Yeremiha, <sup>18</sup> "Sauti jajwoganika Kurama, kilelu na maombulesu makolongu, Raheli jwalele banamundu, na jwakana kufariji, jwasababu ngaseabii kabete". <sup>19</sup> Helodi pajwakuha, lingaa lihoka laka Bambu bupitoiha Yusufu nundotu koku Misri nukupwaga, <sup>20</sup> "jumukaa unjukua mwana na amabachi babiha ataputa uhai gwaka mwana awihe." <sup>21</sup> Yusufu jwajumuka, bunjukuha mwana na amabachi, nukujenda kunchi ja Israeli. <sup>22</sup> Lakini pajwajogwanika kuba Arikelau jwabiha jutawala Yuda mahali pa atatibaka Herodi, jwatenda kujogopa kujenda hoko. Baada joka Sapanga kuonya nundoto, jwaboka kujenda kukoa gwa <sup>23</sup> Galilaya na jwajenda kutama kumusi gobuguchema Nazareti. Hili litimia sesabia tayali alonjii kwa ndela joka manabii, Mnazaleti.

## Chapter 3

<sup>1</sup> Katika masoba gala Yohana mbatisaji jwahika konijihubili munyika juku Yuda konijipwaga, <sup>2</sup> "Utubuhaje kwa maana ufalme gukumbingune gubibakalibu." kwamaana ajondo jubanena na nabii Isaya konijipwaga, <sup>3</sup> "Sauti jakamundu jojichema kuhumihi kujwangwane; 'umbeka tayali ndela jaka Bambu, mwaganyosa ndela yache.'" <sup>4</sup> Ehu Yohana jwawati mangoma gangamii nuunkanda gwa ngosi mwikibenda jachi mwene. Kilebi sachi sabiha nzigi mna busi gwimituto. <sup>5</sup> Kisha Kuyerusalemu, Yuda joti, ni liheneu loti leliyongalwiti liosi Iwa Yorudanibajenda kwache. <sup>6</sup> Babiaha batendakwabatisa najombi momulwosi Iwa Yordani koni atubu sambu yabo . <sup>7</sup> Lakine pajwabona mafarisayu binji na masadukayukoniahika kachi kwabatisa, jwabajiha, "mwenga muuzau gulijoka gogubii na sumu nyajojupwajii kujijomba ghadhabu jejihika?" <sup>8</sup> Umbelika matunda gagpasa toba. <sup>9</sup> Na mwifikilii nu kupwajihana miongoni jinu, "Tubii na Ibrahimu kama atati bitu" kwa kuba numwajii Sapanga buwesa kunjumuli Ibrahimu bana hata kuhumi mwimabu agaga. <sup>10</sup> Tyali lipengu bilibehi moibii njega yu unkongo. Kwahiyu kila ukongu gogusindwa kubeleka matunda ga sapi bugutenda kuseku nukuleche mwomoto. <sup>11</sup> Numbatisa kwa masi kwa ajili jatoba. Lakini jombi jojihika baada jangu ndo unkolongu kuliku nepane ngasenistaili hata kutoto ilatu yachi, Jombijwammbatisa kwa Roho ntakatifu na kwa motu. <sup>12</sup> Ni lisepealachi mukuboku jachi kusapisa kabisa uwanda ghwachi nukukusanya inganu hachi mulighala lachi. Lakini jijosalya makapi goka kwa mwotu ambau ngagwiwesi kususuka. <sup>13</sup> Enu Yesu jwahamu kuhika kuhuma Kugalilaya hadi kukolule guku Yorodani kukubatiswa na Yohana. <sup>14</sup> Lakini Yohana jwapala kuhinzuhi konijupwaga, "Neapne mbala kuvbatisfwanagwehapa, nagwe kuhika kwamine?" <sup>15</sup> Yesu bujibuha kupwaga, "Gurusua kubiha anana sajenu, kwa kuba ndiyu ijutupasa kujitimisa haki johqa." Enu Yohana jwahamu kuundusu. <sup>16</sup> Baada jukumbatisa, enu Yesu jwapita moumasi, na lingaa, Mbingu yatendakuhogoka kwachi. Nabumbona Roho jwaka Sapanga konijuhuluka kumfanu gwinzeba nukutulii panani jache. <sup>17</sup> Linga, sauti jipita kumbinguni konijipwa, "Jonjoo ndo mwanajwaa mpendwa. jojimbetesa sana nepane."

## Chapter 4

<sup>1</sup> Enu Yesu jwaloswa na Roho mbaka kulijangwa ili bukunjaliwiwa na ibilise. <sup>2</sup> Pjwabii jupunjichi masoba arubaini mchana ni ichilu jwapata inzala. <sup>3</sup> Nzulalibu jwaikaa nukumpwaji, "kama mwe na Mwamwa jwaka Saponga, gubadisi oti imabu agaga kuba mikate." <sup>4</sup> Lakini Yesu jwajibuha nu kupwaga, "Ahandichi anana, 'Mundu ngajwiishi kupete mikati pena, bali kwakila lilobi lelipita kuundomu jaka Sapanga.'" <sup>5</sup> Enu kabee ibilise jwampelika kumusii ntakatifu nukumbeka mahili panani sana pilijengu la hekalu, <sup>6</sup> nukupwajii, "Kama gwe nagwamwana jwaka Sapanga, Guhabuka bahi, kwakuwa ahandichi, 'jwahamulua mahoka bachi ahika kugudaka,' na, 'bagujuha kwamaboku gwabu, iligwalikobandoo kugolu kwako muilibo.'" <sup>7</sup> Yesu bupwaja, "kabee ahandichi, 'Gwandenjee Bambu Sapanga jwako.'" <sup>8</sup> Kabeti ibilisi bahamu kunjukuu nukumpeleka sehemu japanani sana bahamukundaha falme yoti yupundema na fahali ya heyi yote. <sup>9</sup> Nukupwajii, "Nagupecha hindu yote ayeye nagunzujudii nukuhabudu." <sup>10</sup> Kabeti Yesu bupwaja, "Jenda akoo guboka pambaa, shetane!! kwasababu ahandichi, 'Jugupasa kuhabudu Bambu Sapanga jwako, nukutumikii jombi pe manzika.'" <sup>11</sup> Enu ibilisi bahamukundeka, na lingaa, mahoka gahika kuntumikia. <sup>12</sup> Basi Yesu pajwajogwa kuba Yohana butehikukamu, jwaboka mpaka Kugalilaya. <sup>13</sup> Jwaboka Kunazareti jwajenda nukuishi Kukaperanaumu, jejibii kukandukandu na Bahari ja Galilaya, mwimipaka ja majimbu ga Zabuloni na Naftali. <sup>14</sup> Halele lapitia kutimisa sejwanena nabii Isaya, <sup>15</sup> "pamusi ja zabuloni na musu gwa Naftali, kuelekee Kubahalini, kwii ja Yorudani, Galilaya jabamataifa!" <sup>16</sup> Bandu babatami ulyii bugubweni mwanga ukolongu na bababii atamalii mwamaenehu na uhili gwa mauti, pananijabu nuru jateikwa mulachiha. <sup>17</sup> Kuhanzi muda hogo Yesu jwahanza kuhubili nikupwaga, "Utubuhaje, kwamaana ufalme gukumbingune kuhegalihe. <sup>18</sup> Pajwabiha jujenda mulutengu ja Bahali ja Galilaya, jwabona akaalongu abele, Simoni jobuchemika Petro, na Andrea kaka jwache, atega nyavu ubahale, kasababu bakabii aloba homba. <sup>19</sup> Yesu jwapwaja, "hikanya umbwata, niuhenga umbiha mwaloba bandu." <sup>20</sup> Mara jimo biilenga nyavu yabu nukumpwata. <sup>21</sup> Najombi Yesu pajwabiha juhendalee kuboche hapa jwabona akaalongu abele banji, Yokobu mwana jwaka Zebedayo, na Yohana kaka jwache. Bakabii mubwato pamu na Zebedayu atati babo asona nyavu yabo. Jwachema, <sup>22</sup> na mala jimu buguleka bwatu na atati babo nukumpwata. <sup>23</sup> Yesu jwapiti karibiha Galilaya jote, konipundisa mwamasinagogi gabo, juhubili injili juufalme, na kwaponya kila aina jamalazi na magonzu miongo mwa bandu. <sup>24</sup> Hbari yachi yaheni Siria jote, na bandu bahaleta kwachi baboti bababiha atenda kulwala, koni abii namalazi mbalimbali na maumivu, bababihi na mapepu na bahinduka na bahapoizi. <sup>25</sup> Yesu jwaponisi. Lupelee lwabandu bumwata kuhuma Kugalilaya, na Dekapoli, na Yerusalemu na Uyahudi nu kuhuma kwii ja Yordani.,

## Chapter 5

<sup>1</sup> Yesu pajulubona lupelee, jwaboka nukujenda Kundema. Pajwatami pahi, anafunzi bachi bahamu kuhika kachi. <sup>2</sup> Jwayekuha sinywa sachi na kwapundisa, kupwaga, <sup>3</sup> "Nambanga bahabihi akamasikini ba roho maana ufalme gwambine hugo gwabo. <sup>4</sup> Nambanga bahabihi nuhusune, maana batenda kwafalije. <sup>5</sup> Nambanga bahabihi nupoli, maana balisia nche. <sup>6</sup> Nambanga bahabihi na nywita ja hake, maana haba batendakwashibisha. <sup>7</sup> Nambanga bahabihi na rehema maana haba bipata Rehema. <sup>8</sup> Nambanga bahabihi na mwoju gwasapi maana bambona Sapanga. <sup>9</sup> Nambanga apatanishi, maana haba bachema bana baka Sapanga. <sup>10</sup> Nambanga babatesa kwaajili jahaki, maana ufalme gukumbinguni hogu gwabo. <sup>11</sup> Nambanga mumbanganya mumbandu momutondulana nukutesa, au kupwaga kila aina juubaya dhidi jinu ku isoli kwaajili jinu. <sup>12</sup> Uhekalya nukushangilii, maana sawabu jinu ngolongu panani kumbinguni. Kwakuba ana ndo bandu hebatesi manabii babaishi kabla jito. <sup>13</sup> Mbanganya mwinyu gundema. Lakine kama mwinyu ahnaguhoichi laza jache, jiwesikana bole kuba mwinyu halisi kabete? kamwi ngajiwesi kuba sape kwa sindu nasenje saokapi kabete, ilape kulechee kunza nukutimba ni igolu yabandu. <sup>14</sup> Namu mwa nuru jundema. Musi goasenjichi panani jundema ngakujoba <sup>15</sup> Wala bandu ngaseapambachi taa nukubeka pahi jikikapo, bali pikinara, najombi janyachii boti bahabii ukati ja nyumba. <sup>16</sup> Jileka nuru jinu jinyakaa palonji ja bandu kwa namna ambayo kwamba, bagabona matendu ginu mema nukwatukusa Atati bino bahabii kumbinguni. <sup>17</sup> Mwiholale hichichi kuharabana sheria wala manabii. Ngasehichichi kahalabana lakini kutimisa. <sup>18</sup> Numpwaji sakaka kuba hadi mbingu nu ndema yoti apetaa ngapajibii yodi jimo wala nukta jimu ja sheria bijiboha katika sheria hadi pakwibiha kila sindu pasibiha kitimise. <sup>19</sup> Naahelahe jwahokapi joijenda kinyumi na amri isoku mojawapu ja amri yenje nu kwapundisa banji kutenda anana bauchema usoku katika ufalme guku mbinguni. Lakini jwahokapi jojikamu nukupundisa bauchema ukolongu katiaka ufalme guku mbinguni. <sup>20</sup> Kwa maana nupwaji haki jinu nangesejizidi haki ja aandishi na Mafarisyu, kwa yoyoti yela ngamwijingii katiaka ufalme guku mbingune. <sup>21</sup> Unjogwini balonjii samani kuba, "gwikoma" na jwahokapi jojikoma jubii pahatalijakuaha. <sup>22</sup> Lakini nupwaji jwahokapi jobusuchi undongu mundu jwikubaa katika hatari ja baraza. Na jwahokapi jojiipwaga, 'gwe gung'ang'a!' jwikuba kuhatari ja mwotu gukujehanamu. <sup>23</sup> Hila kama kuba sadaka jako mwamazabahu na gukomboka kuba undongu jwako jumbii na sindu na gweapa, <sup>24</sup> jileka sadaka palonji jamadhabahu, alafu kamuandela jako. Kapatana naku hote nuundongu jwako, na ndipu guhikaa kuboha sadaka jako. <sup>25</sup> Gupana nuushitaki jwaku nyata, gubinaku pamu naku mwindela kujenda kwamahakama, vinginevyo mshtaki jwako juwesa kuguleka mwamaboku gaka askari, nagwee nukuleche mulumandi. <sup>26</sup> Amini numwaji, kamwi ngabagubechi huro hadi pagwilepa senti ja mwiso ja helayoti yebugulaja. <sup>27</sup> Unjogwini eabwajichi kuba, "Gwizine." <sup>28</sup> Lakini numpwajii jwahokapi jobundingalii mumbomba kukutokule tayali juzinishi naku mumwoju gwache. <sup>29</sup> Na kama lihu laku lukulia lugusababisi kulikondaboo, litubuaje nukulileche kutali na gwamwete. kwa kuba afazali kiungu simu mumwiligwako kihalibika kuliku mwili usima kuleche kujehanamu. <sup>30</sup> Na kama kiboku saku sukulia sugusababishi kulikondaboo, kukiseku nukukileche kutali nagwamete. Maana afazali kiungu simu uyenga jaku kiharibika kuliku yega sima kulechee kujehanamu. <sup>31</sup> Alonjii kabee, jwahokapi jobumbenga uhanumundu, na bupecha hati jatalaka. <sup>32</sup> lakini nenupwaji, jwahokapi jobundeka uhanumundu, anapengasababu ja zinaa, bumbekaa kuba nzinzi. Na jwahokapi jobaunjukuha baada jukumpecha talaka juhenga unzinze. <sup>33</sup> Kabee, njogwini apwajichi kwa bazamani, 'muapa muongo, bali mupelika ihapu yinu kwkw Bambu.' <sup>34</sup> lakini numpwaji, mwihapa hata kidogu, aua kwa mbingu, kwasababo heji enzi jaka Sapanga, <sup>35</sup> wala kuundema, maana mahali pukubeka kiteu sukutimbii yaji yache, ama kwa Jerusalem, maana musu gwaka mfalme ukolongo. <sup>36</sup> Wala gwiapa kwiki mutu saku, maana ngaseguwesa kuhenga lijunzu limu kuba uhuu au unjilo. <sup>37</sup> Bali malobi ginu gabiha, Ndiyo, ndiyo, Hapana, hapana.' kwa kuba gagazidi haga gahuma kwaka jo uhovu. <sup>38</sup> Ujwogwini apwajiki kuba, 'Lihu kwa lihu, linu kwa linu.' <sup>39</sup> Lakini ne nupwajii, mwisindana na mundu uhovu; lakini mundu jwagulapu mwilituku lukulia ung'anumbucha na lenji kabete. <sup>40</sup> Na kama jwahokapi jutokulee kujenda na gwehapa kwamahakama nukujopa kanzu jako, undechiha nilijohu laku kabete. <sup>41</sup> Na jwahokapi jojwgulasimisa kujenda naku maili jimu, jendanaku maili ibele. <sup>42</sup> Kwa johakapi jojuguloba mpechiaje, nagwanjapa johakapi jojihitaji kukukopa. <sup>43</sup> Unjogwini alonjii. 'Gumpala jirani jwako, nu kusuchi adui jako.' <sup>44</sup> Lakini numpwaji, mwapala akahadui bino, mwaloibiha babuuzi, ili <sup>45</sup> kwamba mumbiha mwabana ba atati bitubahabihi kumbinguni. Kwakuba juhenga lyoba laamulacha biliyaa na basapi, na jusese iyula ja waocu na wema. <sup>46</sup> Kama namwapahi babupahi mbanganya, umapata sawabu bole? kwnai bahatoza ushulu ngaseatenda ahelahela? <sup>47</sup> Na kama namwalamuchi alongubii pena mumpatachiche kuliku banje? <sup>48</sup> Kwahiyu jumpasa kuba mwakalifu, kama Atati binu bukumbinguni eharii akamilifu.

## Chapter 6

<sup>1</sup> Guzingatia kukotoka kutenda matendu gahaki palonji ja bandu ili kulilangalachi, ahelahela gwipata sawabu kuhuma kwa Atati binu bahabi kumbingune. <sup>2</sup> Ahelahela paguboa gijemba talumbeta nukujisipu gwamwete kama anapichi eatenda mwamasinagogi na mwimitaa jabu, ili bandu basipia. Napwaji ajopichi sawabu jabu. <sup>3</sup> Lakine nagu paguboa kiboku saku sukushotu simanya sekitendika ni kiboku sukulia. <sup>4</sup> Ili kwamba zawadi jaku jiboa kwa siri, ndo atati bako babukubona kusirini bagupecha sawabu jako. <sup>5</sup> Napagukuba guloba gukuba kama anapichi kwa kuba apala kujema nukuloba mwamasinagogi nukona yumwimitaani ili bandu balinga, sanasana nupwaji tayali ajopichi sawabu jabo. <sup>6</sup> lakini nagu pagulobb jingala kusumba, punga undiangu nuguloba kwa Atati bako baibi kusirini ndo Atati bako baabona kusile bagupecha sawabu jako. <sup>7</sup> Oa pagukuba katika kuloba guchelubuchi malobi gaku ganga kuba namaana kama mataipa eatenda kuunifiki kwamba bajogwana kwalobi gamu kuba ginji gapwaga. <sup>8</sup> Kwahiyo gukuba kama haba, kwa kuba Atati bako amanyichi mahitaji gako ata kabla ngase gulobichi kwabo. <sup>9</sup> Nami undoba ana Atati bitu baabi kumbingu gultukusa lilina lyako. <sup>10</sup> Ufalme gwako guhika mapenzi gako gatendiko puundema Pani kama kumbinguni. <sup>11</sup> Gutupecha lelenu ukati gwitu gwakilasiku. <sup>12</sup> Gutusamia makosa gitu kama natwe etwa same bantu batwa taja. <sup>13</sup> Na gwatu jeje mwamajalibu lakigutu epusha kuboka mwaovu. <sup>14</sup> Emwasamia bantu makosa gabo na Atati binu buku mbinguni kabe basamia mwanganya. <sup>15</sup> Lakina mwikuba gasemwasame makosa gabo Wala Atati bino ngabasame makosa gino. <sup>16</sup> Zaidi ya Goa pangikuba kupunziche gwibone kama sula jako kubana kama anapichi eatenda kwa kuba akutunza sula yabo Ili bantu baamaja atei kupunga sakaka nupwaji tayali ajopichi sawabu jabo. <sup>17</sup> Lakini genga pagufunga pachia mahuta pamutu jako nugusamba masi pamihujaku. <sup>18</sup> Ahilahela ngagwibonika palongi jabantu kama gutei kupunga, lakini pena kwibya Atati bako babi kusiline. Na Atati bako babona kusiline bagu pecha sawabu. <sup>19</sup> Gwajitunzi hizina jako gwamwete puundema pane, ambapo nondu ni ingui itenda kuhalabana, pamba atenda kutunu mikujiba. <sup>20</sup> Badala jache gijitunzila hazina jako gwamwete kaminguni ambapo Wala mondo Wala ingui ngakuwesa kuharabana nahapa bie ngakuwesa kujiba nukutunu. <sup>21</sup> Kuba hakika jako pajibi namwoju gwaku pagubikabete. Luhulyaku taaja yegajaku kwa hiyo jikuba luhulyaku lisima na yega jote jitwelia mwanga. <sup>22</sup> Lihu laku taa ja yega jaku kwahiyo jikuba lihulyaku lisima na yega joha jitwelia mwanga. <sup>23</sup> lakine luhulyaku likuba libou yegajoti jitweli lwie ngalolo, kwahiyo jikuba mwanga gogibi ukatijako lwii hasa lwii lukorongu kiasi bole. <sup>24</sup> Nga kuba hata jumu jojuwesa kwatumashi akabambo abele kwa sababo basuchia jumu nukupala joje, au jajiboa kwaka jumu nukuzalau jonje, ngahwuwesi kutumachi sapanga na male. <sup>25</sup> Kwahiyo nugupwaji gwikuba na mashaka kuhusu maisha gako. Kwamba gwikulachi au gwikunywa chi, au kuhusu yega jako gwi watachi bo maisha ngazaidi jakula na yega zaidi ja mavaze. <sup>26</sup> Linga ijuni yeibi kunane ngasepanda wala kuhuna na ngase ikusanya nukutunza kughala lakini Atati binu buku mbinguni atenda kilea hee. Je mwanganya nga mwa samani sana kuliku hee. <sup>27</sup> Nyane mwimionijino kukujiangaisha juwesa juwesa kujijonzuchela dhira jimo kwa uhai gwa maisha gache. <sup>28</sup> Na kwasababo jachi ukuba na wasiwasi kuhusu mavaze? Ufikiria jinsi maua mwama samba jinzi. Egakola ngase gahenga kasi gare gawesa kujitenganesa. <sup>29</sup> Nakona nukupwaji hata selemani katika utukufu gwachi gwoa ngase ahatichi kama jumu gwachi haga. <sup>30</sup> Ikiwa sapanga jwagawatika majoi katika masamba, ambapu gadumu lisoba lapili jujeje pamwoto. Je kwikia sibole mwanganya mo umbi na imani nzoku? <sup>31</sup> Kwahiyo mwikuba na wasiwasi nukupwaga je twikula chichi au je twikunywa chichi, au twiwatachi au ingobu bole? <sup>32</sup> Kwakuba mataifa gatatu mambo kama haga na Atati bi buku mbingune amaja kuba mpala ganiaga. <sup>33</sup> Lakine kwanza mntaputa ufalme gwachi na haki jache na haga goha bagukabisa kwaku. <sup>34</sup> Kwahiyo mwibona shaka kwa ajili jiki labo, kwakuba kilabo jajisughulicha jene. Kila lisoba litosi kuba na matatisu gache lyene.

## Chapter 7

<sup>1</sup> Gwihumu nanagu bihika kuguhukamula. <sup>2</sup> kwahukumu jekuhukamu nanagu, bitumia kipemu segutumi nanagu kabete bitumia sesese. <sup>3</sup> Na kwasababu gukilingali kipandi sukongu undiu lala undongu jwako,likini ngase gulibona ligogu lelibi undiu jako? <sup>4</sup> Guwesabo kupwaga kwakundongu jwako, lenda nuguboa kipandi sekibi undiujako ,wakati kipandi siligogo sekibi ukati ja Liu lyako? <sup>5</sup> Gwe kwanza gunafiki guboa Hoti ligogo lelibi undiu jako, nakabite pagwakibona kibnzasapi kibanzi kwasafi nikikoa kipandi sukongu sekibi undiu kaka undongu jwako. <sup>6</sup> Gwaipechea jibwa itakatifu nagwagahome magorobi lulupalonchi jabo.nabaitenda kuhihalabana nukung'anumbuchi gwenga kugukasulana ipandi ipandi. <sup>7</sup> Guloba nanagu mbaka gupata tafuta nanagu gwipataguhotima nanagu buguhogulya. <sup>8</sup> Kwakajokapi jojuloba,jujopa nakwaka jokapi jojutafita jupata nakwaka muntu jokapi joju hotima batenda kuhogule. <sup>9</sup> Au jubi muntu mwimiongoni jinu jubi namwa muntu julobichi kipandi sukati bapecha ilibo? <sup>10</sup> Au jwikuba julobichi homba bapecha Le lijoka? <sup>11</sup> Kama mweumbi mwabou umaja kwapeche banabinu zawadi yasafi,je kiasibo sana Atatibi ba abikumbinguni bapecha Hindu yasape Babu ndoba jombe? <sup>12</sup> Kwasababu jeneeje pagupala kuhenga sokape nabantu banjo,nanagu kabeti guhitaji kwatende ahelahela nakwabo.kwakuba hejije Sheria na manabii. <sup>13</sup> Jingalyana kupete undwango usoko.kwakuba geiti mbana na ndela mbana na ndela Pana jiongosa kujenda kuhalibipu,naabibantu binji bahapeta ndela heji. <sup>14</sup> Geiti nyemba Geiti nyemba ndela jilonguche kuhusima na bantu asokopi baawesa kujibona. <sup>15</sup> Mwijiazalia na manabii bisoli bagika awatichi ingobu kama mangoi ,lakin ukweli mabwea makali. <sup>16</sup> Kwamatunda gabu mwatenda kwamanya.je bandu awesa kutongo matunda umia,au mtini kwenye mbaruti? <sup>17</sup> Kwajinsi jeneheji ngaguwesi kubeleka matunda gasape,lakin ukongu guliha gasegubelaka matunda mabaya . <sup>18</sup> Mkongu gwasape ngakuwesa kubeleka matunda mabaya Wala mmkongu mmbaya ngakuwesa kuba na matunda gasape. <sup>19</sup> Kila ukongu gogu sinda kuba namatunda gasape gwisekula nukujosa mwoto. <sup>20</sup> Kwahiyo basi mwamanya Kwa matunda gabo. <sup>21</sup> Sikila muntu jojumbwaji bambo bambo jwijingala mufalme gukumbinhuni, Bali jola kajika jachi jutenda mapenzi ga Atati bangu baabi kumbingini. <sup>22</sup> Bantu bichi bimbwala lisoba heli,bambo bambo ngasetwa boichi unabii kwili hinalyako na twaboha mahoka kwilihina lyako twatehi matenduginji makolongu? <sup>23</sup> Ndopana pwala wazi, gasenutambu mwanganya! bokania kwane mwanga mweutenda mambu mabou! <sup>24</sup> kwahiyo Kila jumu jojujogane malobi gangune nukutii julenga na muntu jojubi na hekima jojusenzi nyumba jachi panani ja mwambia. <sup>25</sup> Iyula jatenda Kuna mafuriko gatenda kushika numhowahi gwatenda kuhika gwalapula unyumba lakini ngase jahabwiche page,kwasababo jabya asenjichi panani ja mwambia. <sup>26</sup> Kila Kila muntujoju jogane lilobi lyangu nangakulitii,bafananicha na muntu mpumbapu jojwasenga nyumba jache panani ju sangi. <sup>27</sup> Iyula jatenda kuhika,nuhuwahi gwatenda kuhika nukulapu nyumba heji.Najatenda kuhabuka nukuhilibika Kwa tendakukamilika. <sup>28</sup> Gwahika wakati ambapo yeso pajwa jomula kulonjela molobi haha, ukutano gwasanjia na mapundisu gachi <sup>29</sup> Kwabya japundisa kama muntu ju.

## Chapter 8

<sup>1</sup> Wakati Yesu bajwahuluka pahi kuhuma kwikitombi, umati gwinji gwa bandu gumpwtw. <sup>2</sup> Linga, ukoma jwahika nukusujudu palonji jachi, jwapwaga, "Bambu, anagubi tayale, guwesa kuhenga ilimiha sape". <sup>3</sup> Yesu jwanyosa kiboku sachi nukungusa, jwapwaga, "Mita tayale. Gubia sape." apalapa jwatakasika ukoma gwache. <sup>4</sup> Yesu bupwaja, "L;inga kuba gwipwaga kwaka mundu jwahokapi. Kamula ndela jaku, na gwililanjia gwamwete kwaka makuhanena guboa zawadi jejagalalacha Musa, kwaajili ju ushuhuda kwabo." <sup>5</sup> Wakati Yesu pajwahika ku Kaprernamu, Jemedali jwahika kwachi bundalucha <sup>6</sup> jupwaga, "Bambu, utumishi jwangu jugonii kunyumba jutei kupooza na jubih na maumivu gukutisa." <sup>7</sup> Yesu bupwaja, "Nihika nukumponya." <sup>8</sup> Jemedali jwajibua nukumpwaji, "Bambu, nepani ngajwasamani hata kuhika nukujinji ukati ju ugolu gwango, pwaga pe lilobi nu utumishi jwango jwipona." <sup>9</sup> Kwa kuba nepani kabe namundu jojibihi na mamlaka, na mina askali bahabihi pahi jango. Anambwajichi kwaka ajo "jenda' na jutenda kujenda, na kwaka jonji 'hika' na jombi juhika, na kwaka utumishi jwango, 'henga ana' na jombi jutenda kuhenga." <sup>10</sup> Wkati Yesu opajwajogwa aga, jwasanjia kweli nakwapwaji bababihi bupwata "Sakaka numpwaji, Ngasewahichi kumbona mundu jojibihi ni imani kama jonjo mu Israeli. <sup>11</sup> Numpwaji, binji bihika kuhuma kwamashaliki na kwamagalibi, bitama umesa pamu na Abrahamu, Isaka, Yakobu, katika ufalme gukumbingune. <sup>12</sup> Lkine bana buhufalme balekala ulwihi lwa kunza, ambaku kwibihi kilelu nukusaga mino." <sup>13</sup> Yesu bumpwaja Jemedali, "Jenda! kama eguhamine, na jitendika ahelahe kwako". Nu utumishi jwaponi katika lisaa alelalela. <sup>14</sup> Wkati Yesu ejwahika unyumba jaka Petro, bumbona akoanu baka Petreo agoni koni abi agonzu ba homa. <sup>15</sup> Yesu bungusa kuboku kwachi, na homa jachi jundeka. Jwahuu kujumuka nukuanza kuhudumia. <sup>16</sup> Na ekwahegalia pakamii, bandu bundetila Yesu bandu binji bagasumbu mapepu. Jwagabenga mapepu na bala bababi agonzu jwaponyisa. <sup>17</sup> Kwa jinsi aje gatimiha gala gabalonjii tayali ni Isaya nabihi, "Jombi mweni jwajukua magonzu gitu na jwatotwi malazi gito." <sup>18</sup> Enu Yesu pajwilibona kusanyiku luyongalwiti, jwaboa maelesu gukujenda upandi nagonjegwa bahali ja Galilaya. <sup>19</sup> Enu uhandishi jumu jwahijika kwachi nukumpwaji, Mwalimo, nugupwata pahokapi pambachigujenda." <sup>20</sup> Yesu bumpwaja, "Mabweha gabihi namabomba, ni ijuni yunani ibihi nimihui, lakine mwana jwaka Adamu ngasejubih na sehemu jukugoneka kimutu sache." <sup>21</sup> Mwanafunzi jonji bumpwaja, "Bambu, gunusua nakasichi oti atati bango." <sup>22</sup> Lakine Yesu bumpwajila, "Gumbwata, na gwalechi wafu basika wafu banje." <sup>23</sup> Yesu pajwajingala umbwatu, wanafunzi bachi bumpwata mumbwato. <sup>24</sup> Linga, japitia zoluba ngolongu panani ja bahale, kiasi kwamba bwatu gwayekaliwi na mawimbe. Lakine Yesu jwakabi jigonie. <sup>25</sup> Wanafunzi bache bahika kwachi nukunjumu koni apwaga, "Bambu, tuokua twenga, tujenda kukuha!" <sup>26</sup> Yesu jwapwajila, "Kwandaba jachi utenda kujogopa, umbanganya moumbihi ni imani nzoko? Ndipu jwajumuka nukukemee uwahi na bahali. Ndipu kwapia sape, <sup>27</sup> akanalomi jakamula nu kusanjia koniapwaga, "Mundu jonjo jwa namna bole, kwamba hata uwahi na bahale yutii jombe?" <sup>28</sup> Wakati Yesu pajwabihi juhichichi upandi nagonji gwa nchi ja Magadala, akanalomi abeli bagatawaliwi na mapepu bahimangana naku. Bkabihi ahumi kwamakabuli na babiha ahenga vulugu ngamaha, kiasi kwamba nga usafili jwakawesa kupeta ndela heje. <sup>29</sup> Linga bapaza sauti yabu nukupwaga "Tubi na chiche sukuhenga kwako, mwana jwaka Sapanga? Guhikichi pambaa kututesa kabla ja wakati kuhika?" <sup>30</sup> Enu likundi likolongu la magolobi lakabi atenda kupuga, ngasepabihi kutali na pababie, <sup>31</sup> Mapepu gahendalia kulamika kwaka Yesu nukupwaga. "Anagutuamulu kuboka, tupelechi mwilikundi la magolobe." <sup>32</sup> Yesu jwapwaja, "Jendania!" Mapepu gapita nukujenda kwamagolobe. na linga, likundi loha lahuluka kuhuma kwikitombi nukuhelale kubahale na loti lahika umase. <sup>33</sup> Akanalomi bababia apuga magolobi batila. Napabajenda kumjine baelisa kila sindu, hususani sekitochi kwaka nalomi bagatawala mapepu. <sup>34</sup> Linga, musi usima gwahika kuhimangana na Yesu. Pabumbona, busihi sana juboka ku ukoha gwabo.

## Chapter 9

<sup>1</sup> Yesu jwajingala umbwatu, jwalobuka na jwahika ku musi gojabia jutenda kuishe. <sup>2</sup> Linga, bundeta mundu jojipoozi bungonichi mwiligodo. Pajijibona imani jabo, Yesu bumpwala mundu jojipoozi, "Mwango, gubia na fulaha, sambu yaku bisamihe" <sup>3</sup> Linga, Baazi jaka mwalimo ba shelia bapwagania beni kwa beni, "mundu ajo jutenda kukufulo" <sup>4</sup> Yesu jamanya mawasu gabo nukupwaga, "kwandaba ja chiche uwasali maofu umwoju jino?" <sup>5</sup> Sa sekibihi lahise kupwaga, 'sambu yaku isamihiwe' au kupwaga, "Jemaa nu gujenda?" <sup>6</sup> Lkaine umanya kubanga Mwana jwaka Adanu jubihhi nu uwesu gukusamehe sambu.." jwapwaga agaga kwaka jola jojipoozi, "Jema,n jukua ligolu laku, nugujenda kunyumba jako" <sup>7</sup> Ndipu mundu jola jwajema nukuboka kujenda kunyumba jache. <sup>8</sup> Mkutani pababona aga, basanjia nukusifu Sapanga, ambaye japechi uwesu hogu bandu. <sup>9</sup> Na Yesu pajwabia juopeta kuhuma hapa, bumbona mundu jobuchema lihina la Mtayo, ambayu jwakabihi jutemi sehemu ja atoya ushulo. Najombi bupwala, "Gumpwata nenga" najombi jwajema nukumpwata. <sup>10</sup> Najombi Yesu pajwatama ili jukula kilebi ukati ja nyumba, bahika atoya ushulo binji na bandu aofu bashilikia kilebi pamu na Yesu na Wanafunzi bache. <sup>11</sup> Ndipu Mfarisayu pabagabona aga, bapwaja wanafunzw "Kwandaba ja chiche mwalimu jwinu jukula kilebi pamu na atoya ushulo na bandu aofu?" <sup>12</sup> Yesu ejwajogwa aga, najombi japwaga "Bandu babihhi na afya ja sape ngaseapala dakitale, isipo kuwa bala babi agonzu. <sup>13</sup> Jupasa unjenda mwikilibola maana jache, "Mbahi rehema na nga zabiho" kwa kuba nahika , nga kwa babi na hake kutubo, lakine kwa bahabi na sambu. <sup>14</sup> Ndipu wanafunzi baka Yohana bahika kwachi nukupwaga, "Kwa ndaba ja chiche tweapani naka Mafarisayu tutenda kupunga, Lakine wanafunzi baku ngaseapunga?" <sup>15</sup> Yesu japwajia, Bo bahindachi halusi awesa kuba na husuni kipindi Bambu jwa harusi pajwibihhi pamu naku? Lakine masoba gahika ambapu Bambu jwa halusi pabanjukua kuboka kwabo, na ndipu pabipungaje. <sup>16</sup> Ngakuba mundu jojibeka kipandi si ingobu inyai mwi ingobu ya samane, kilaka bijukua kuhuma mwi ingobu nu kukasuka kukolonga kwibihi. <sup>17</sup> Ngakuba bandu bahabeka ugwembi unyai usindu su ugwembi gwa samane, anakubi ahenjichi ngosi jikasuka, ugwembi gwiwomuka na ngosi jihalibika. Badala jache, abeka ugwembi unyai katika ngosi inyai na hindu yibia salama. <sup>18</sup> Wakati Yesu pajwabia jwapwaji mambu aga, linga, afisa jwaika jwasujudua palonji jache, najombi jwapwaga, "Kamwali jwango jutei kuwa eheno, lakine hika nugumbeche kiboku kwako panani jache na jombi jwiishia kabe. <sup>19</sup> Ndipu Yesu jwajema nukumpwata na wanafunzi bachi kabe. <sup>20</sup> Linga, umbomba jojwabia jupita mwahi muda gwa miaka kumina mbile, jwahika kkalibu na Yesu na jwagusa sehemu ja pindu jingobu jache. <sup>21</sup> Kwa kuba jwapwaga, "Anape ng'usichi ingobu jachi, nane nipata uponyaje." <sup>22</sup> Yesu jwang'anumbuka nukundinga nukumpwaji , "Kamwali, jipecha mwoju, imani jaku juhenjichi kupona," na muda gogo umbomba japata uponyaji muda gogo. <sup>23</sup> Na Yesu ejwahika unyumba jaka afisa, najombi jabona apega talumbeta nu umati gwa bandu gwapega cheleleli. <sup>24</sup> Najombi jwapwaga, "Bokania pamba, kwa kuba kamwali ngasejuwie, bali jutei kugone. Lakine bombi batenda kuheka nukukebehi. <sup>25</sup> Na ba bandu pabapia kunza, najombi jwajingala usumba nukukamu kuboku na kamwali jwajumuka. <sup>26</sup> Nipu habali aye yaenia katika musi gwote. <sup>27</sup> Ndipu Yesu pajwabia jupeta kuboka pala, akanalomi abeli ajkaipofu bupwata. Baendalia kupia saui koni apwaga, "Tuloba gutulehemo, Mwana jwaka Daudi." <sup>28</sup> Pindi Yesu ejwaika unyumba , akaipofu baika kwachi. Yesu jwapwajila, "Uhamini kuba wesa kuhenga?" Nabombi bupwaja "Ena, Bmbo" <sup>29</sup> Ndipu Yesu jwagusa mihu gabu nukupwaga "Na jihenjika ahelahe kwinu kama imani jino hejibi" <sup>30</sup> Na mihu gabu gahoguka, Ndipu Yesu jwasisitisa jwaamulua nukupwaga "Uhangalia mundu jwahokapi jwimanya kuhusu sindu asese." <sup>31</sup> Lkine bandu haba abeli baboka nukutangasa habali heyi sehemu yoha ya musi. <sup>32</sup> Ndipu ba akanalomi abeli pababiha ajenda yabu, Linga, mundu jumu bubu jojipagiwi na mapepu bundeta kwaka Yesu. <sup>33</sup> Na mapepu pagumboka, jo mundu bubu jwaanza kulonjea. Umati gwasanjia nukulonjea" Jenje ngasejiwahichi kutochea katiak Israele. <sup>34</sup> Lakine Mafalisayu babia apwaga "Kwa akolonga bapmapepu, jwagabenga mapepu." <sup>35</sup> Yesu jwajenda mwi miji joha na ijiji. Najombi jwaendalia kupundisa katika masinagogi, juhuhili injili ju ufalme , nukuponya magonzu ga kila aina na uzaifu gwa kila aina. <sup>36</sup> Wakati pajwalinga umati, najombi jwabonia huluma, kwa sababu basumbuka nuku kuvunjika mwoju. bakabihi kama makondoo banga nu upugaje. <sup>37</sup> Najombi jwapwajila wanapunzi bachi. "Mavunu nga gago, lakine bukuhenga kasi asoko. <sup>38</sup> Hivyu basi upesi mundoba Bambu jwa mavunu, ili kwamba jutuma bukuhenga kasi katika mavunu gache."

## Chapter 10

<sup>1</sup> Yesu jachema wanapunzi bachi kumi na mbile pamu nakapeche mamlaka juu ja mapepu machafu, kugakeme nukugabenga nukuponya aina joha ja malazi na aina joha ja magonzu. <sup>2</sup> Maina gaki mitumi kumi na mbile ganga la kwanza Simoni (ambapu jobuchema Petro), na Andrea kaka jwaka Yakobu mwana jwaka Zebedayo na Yohana kaka jwaki. <sup>3</sup> Pilipu na Bartelemayo, Thomasu, na Mathayo ntoza ushuru, Yakobu mwana jwaka Alfayu na Tadeo. <sup>4</sup> Simoni nkananayu, na Yuda iskarioti, jobusalitia. <sup>5</sup> Komi na abeli ba Yesu bajatuma. Na jombi jaelikisa kupwaga "Mwijenda koaishi bandu bamataipa na mwijingaa mumiji ja asamalia. <sup>6</sup> Badala jake je nzenda kwaka kondoo baaobiki bunyumba jaka Israeli. <sup>7</sup> Na enzenda, uhubiria nukupwaga, upalume guku mbingune guegalie. <sup>8</sup> Mwaponxa agonzu, kwa fufu bawie, kwatakasa baabi nu ukoma nukubenga mapepu, nzopiki bwaka, mboa bwaka. <sup>9</sup> Mwichua dhahabu, almasi au shaba umpochi yino. <sup>10</sup> Mwijukuu nkoba katika safari jinu, au ingobu ya ziada, ilatu au iboku, kwa kuba jojihenga kasi jwisitaili kilebi sache. <sup>11</sup> Musi gwaokapi au kijiji semwijingaka, mwakatafuta jojwistahili na mwakatama pala mbaka emwiboka. <sup>12</sup> Emwakajingaka katika nyumba mwakalamukya. <sup>13</sup> Endapu nyumba jistahili, amani ji jakaigala pala, lakine kama nyumba ngasejistaili, amani ji jakaboka pamu na mwe. <sup>14</sup> Na ba asindike kunzepa mwe na kwagajogwane malobi gi wakati emwiboka mnyumba au pa musu gwe ogu, mwajipangusa luhombi lwa yaji yi sehemu je eji. <sup>15</sup> Sakaka nupwaji, jibwa jukustahimili zaidi miji ja sodoma na Gomora lisoba la hukumu kuliku musu gwe ogu. <sup>16</sup> Ndingalya, nuntuma kama lingoi katikati ja jumbwa jimwikinyai, kwaiyu mbya mwaelepu kama majoka na mwapoli kama inzeba. <sup>17</sup> Mbya mwaangalipu na bandu, bampelika kwamabarasa, na bandapula kwa Masinagogi. <sup>18</sup> Na bandeta mbeli ja akuu na afalme kwaajili jangune, kama ushuhuda kwabu bombi na mataifa. <sup>19</sup> Kipindi ebanchutumua, mwikuba na wasiwasi jinsi bo au chi sukulonge, kwa kuba sindu sukupwaga bampekya wakati gogo. <sup>20</sup> Kwa kuba ngamwe mwemwilongila, lakine roho ja Atati bijilongila nkati jinu. <sup>21</sup> Ndongu aanzumke ndongu waki kunkoma na atati kwaka mwana jwake. Bana bijumka zidi ja azazi na kasababishi kifo. <sup>22</sup> Namwe jansukila kila mundu kwa sabu ja lina lane. Lakine jokapi jojwivumilia mpaka kumwiso mundu oju ndi jojwiokuliwa. <sup>23</sup> Kipindi ebantesa katika mji gongo, mwitilila mji gogupuata, kwa sakaka nupwaji, ngamwikubi mpiti ku musu goa gwa Israeli kabla jaka mwana jwaka Adamu ngasejuchelabwiche. <sup>24</sup> Mwanapunzi nga ukolongu kuliku mwalimu jwache, wala ntumwa jojubi panani kaka bambu jwake. <sup>25</sup> Jitosiki kwaka mwanapunzi kwamba jubya kama mwalimu jwake, nu untumishi kama Bambu jwake, kwa kuba nunkemiki Bambu jwa nyumba Belzabuli, kwi kiasi bo ebanjashifua jwa nyumba jake. <sup>26</sup> Kwahiyu mwaajogopa bombi, kwakuba nga sindu sukusindwa kufunuliwa, na nga sekijobiki sekisindwa kumanyikana. <sup>27</sup> Sokapi senuwpwaji palwi, mwipwaga pamwanga, na senzogwana kuulaini mwamakutu gi, mwikitangasa koni umbi kunani ja nyumba. sura 10 <sup>28</sup> Mwajogopa babunkoma yega lakine abi nu uwesu gu kukoma roho kuzimu kula. <sup>29</sup> Bo akakasuku abeli ngasebalombesa kwa sendi nzoko? Hata hivi nga jojuwesa kuabuka pahi bila Atati binu kumanya. <sup>30</sup> Lakine hata idadi ja majunzu ginu atei kubalanga. <sup>31</sup> Mwikuba na hofu kwasabu mbi na samani zaidi kuliku aka kasuku binji. <sup>32</sup> Kwahiyu kila mundu jojwingilia palonji ja bandu, nane nankiria palonji ja Atati bango baabi kumbingune. <sup>33</sup> Lakine jombi jojwingana mbeli ja bandu nane nakana mbeli ja Atati ba baabi kumbingune. <sup>34</sup> Mwiwasalia kubanga ne ichichi kuleta amani pundema pane. Ngaseikiki kuleta amane lakine upanga. <sup>35</sup> Kwa kuba ikiki kumbeka mundu mjupengana na atati baki na binti zidi ja amabake, na mkwe zidi jukunkamwana jwake. <sup>36</sup> Adui jwaka mundu jubya junyumba Jake. <sup>37</sup> Jombi jojwapahi sana amabu au atati kuliku nenga hoju ngasejwistaili kwangu nenga. <sup>38</sup> Jombi jojwisinda kutogo nsalaba kumpwata nenga hoju mgasejwistaili kwangu nenga. <sup>39</sup> Jombi jojwitaputa maisha jwagatenda kwagaowa. Lakine jojwiowa maisha kwa ajili jangunenga kojwagapata. <sup>40</sup> Jombi jojwankaribisha jungaribisha nenga, na jojwingaribisa nenga ankaribishi jojundumiki nenga. <sup>41</sup> Najombi jobakaribisa nabii kwasabu juunabihi gwache jwijopa sawabu jaka nabihe. Na jobankaribisa jojubihi na hake kwasabu ndo mundujwa hake jwijopa sawabu jaka mundu jwa hake. <sup>42</sup> Jokapi jobapekya jumu kati ja asokopi bamba, hata kikombi sa masi ga kunywa mahimu, kwa sabu jombi mwanapunzi, kweli nupwaji, jombi nhgajwiwesi kukosa kwindera jaokapi sawabu jache.

## Chapter 11

<sup>1</sup> Kwabia baada joka Yesu kujomule kaelakesa banapunzi baki komi na abele jwaboka pala kujenda kupundisa nukuhubile kumusi jabo. <sup>2</sup> Na Yohana konijubi kwamagelesa ejwajogwa koni jubi kunani ja maengu gake Kristu, jwatuma ujumbi kupete banapunzi baki. <sup>3</sup> Nukundaluki, we ndi jojwaika jola au jubi jonji jotutachiwa kundendalea? <sup>4</sup> Yesu jwajibua nukupwaga kwabu bombi "Nzenda mkutalifua Yohana gamwagabweni na gamwagajogwine." <sup>5</sup> Basindika kulinga atenda kulinga, akaiweti atenda kujenda, ba abihi nu ukoma bala atenda kutakasika, bandu basindwa kujoa atenda kujongesa kabete, bandu bahawihe atenda kujumuka ili kupata uhae, na bandu ahitaji bahubili habari inyae. <sup>6</sup> Nu jubalikiwi mundu jwangakuba nilishaka juu jangunenga. <sup>7</sup> Kipindi bandu aba pababoka, Yesu jwaanza kupwaga na bandu (umati gwa bandu) juu joka Yohana "sindu bo simwajenda kukibona katika lijangwa- liteti lanyukanyuka nu uwahe?" <sup>8</sup> Lakine ki semwajenda kukibona- mundujojwatiki ingobu yasape? Hakika bawata ingobu yasape atama katika nyumba ya afalme. <sup>9</sup> Lakine mwaboka kubona ki- Nabihe? Ena numpwaji na zaidi joka nabihe. <sup>10</sup> Ajo ndi jobuandaki, lingalya nuntuma nzumbi jwa palonji ja sula jako, jujwiandia indela jaku palonji jako. <sup>11</sup> Ne numpwaji sakaka, kati ja baazaliwi ngasejubi, jojubi unkolongu kuliku Yohana mbatisaje. Lakine jojubi nsoku katika ufalme guku mbingune ndo unkolongu kuliku jombi. <sup>12</sup> Tangu masoba gaka Yohana mbatisaji mbaka sajenu, ufalme guku mbingune gupatikana kwamakili, na bandu bana makili, agujuku kwamachili. <sup>13</sup> Kwa kuba akanabihe na shelia, ikamekuwa koni atabili mbaka kwaka Yohana. <sup>14</sup> Na anambi tayali kujetake, ajo ndi Eliya, jojuika. <sup>15</sup> Jojubi na makutu gukujogwane nujujogwana. <sup>16</sup> Nengalasa na chani kizazi ase? ndo mfanu gwa bana ba akina maeneu gukusoku, baatama nukuchemana. <sup>17</sup> Nukupwaga tumpegila lizomali na ngasemwainiki. Twaombulizi na ngasemwalei. <sup>18</sup> Kwa kuba Yohana jwaikiki bila kula unkate au kunywa ugwembi na bapwaga jubi na mapepu. <sup>19</sup> Mwana jwaka Adamu jwaika koni jukula na kunywa na bapwaga, "linga mundu jukula sana na kabe undepi, nkosi jwa atozu ushulu na ba abii na sambe lakine hekima jibonikana kwa matendu gache." <sup>20</sup> Yesu jwaanza kujikemee musi ambamu baazi ja matendu gake ga ajabu gaengiki, kwasabu babya ngaseatubwike. <sup>21</sup> Ole gwaku, kolazini, ole waku Bethsaida! kama matendu gaku makolongu ekagaengiki. Tira na Sidoni gagaengika pambaa gala, Bakabya atubwika pasamane ku kuwata magauni nu kulipakii maliu. <sup>22</sup> Lakine wibya kuhinakali kwaka Tiru na Sidoni lisoba la hukumu kuliku kwaku. <sup>23</sup> Gwe gw Kapernaumu guwasali bagujumua mbaka kumbingune? Haha ila baguhulua mbaka pahi kuzimu. Kama kwaka Sodoma kwakaengeka matendu makolongu, jama agaengiki kwako, jakabya hadi lelenu. <sup>24</sup> Ila mbanga kwaku kubanga jibya ulahisi kwa nchi ja Sodoma kujema lisoba la hukumu kuliku wenga. <sup>25</sup> Katika muda gwe ogu Yesu jwapwaga ana, "Nusipu sana gweapa, Atati, Bambu jwa mbingu nu undema, kwasabu waiiki mambu aga ka ba abihi na hekima nu ufahamu, na kwagayekua kwa banga ni kisomu kama bana asoku. <sup>26</sup> Atati kwa kuba kumpendizi aelae pamihu jinu. <sup>27</sup> Mambu goa ngabisiwi ne kuuma kwa Atati. Na wala nga joamanyi mwana isipokuwa Atati, na ngasejubihi jojwamanyi Atati isipokuwa Mwana, na jokapi ambapo jubi nu uwesu gukuyekulia. <sup>28</sup> Ikanya Kwane, mwanganya mwanoti mwousumbuka nu kuelemeza ni misigu jejitopiki, Nane nantenda kumpomulesa. <sup>29</sup> Mwijijegala nila jane na mulibola kuuma kwane, kwa kuba ne nunyenyekefu nu mpoli jwa mwoju na mwipata lipumziku la nafusi jinu. <sup>30</sup> Kwa kuba nila jane jibi laine nu usigu gwa ngakutopa.

## Chapter 12

<sup>1</sup> Wakati gwe ogu Yesu jwajenda lisoba la sabatu kupete mwamasamba. Banapunzi bachi babii ni inzala baanza kukajulana masuku nukumemena. <sup>2</sup> Lakine akamafarisayu ebagabona aga, ampwata Yesu "Linga banapunzi baku akiuka sheria ayenda lisoba gagasinda kurusiwa lisoba gagasinda kurusiwa lisoba la sabatu. <sup>3</sup> Lakine Yesu jwapwagila, "Ngaseusomiki jinsi Daude gajagaenga, wakati pajwabi ni inzala, pamu na bandu bajwabinabo? <sup>4</sup> Namna ejwajingala nkati ju unyumba jaka Sapanga na kula mikati ju uonyeshu, jejabi nga halali jaki kujikula na bajwabi nabo, ila halali kwaka makuhane? <sup>5</sup> Mwakona ngaseusomike katika sheria, kupwaga katika lisoba la sabatu akamakuhane nkati jiliekalu ainajisi sabatu, lakine ngase abi na hatia? <sup>6</sup> Lakine ne mbwaga kwinu ana jojubi nkolongu kupeta lihekalu jubi pambaa. <sup>7</sup> Emwakamanyika kupwaga ase kimaanisha kiki, Ne mbala rehema wala nga dhabihu, Ngamwakahukumu banga na hatia. <sup>8</sup> Kwa kuba mwana jwaka Adamu ndo Bambu jwa sabatu. <sup>9</sup> Yeau jwaboka pala jwajenda katika lisinagogi labu. <sup>10</sup> Linga jwakabi mundu jojwapoizi kuboku. Akamafarisayu andalukya Yesu, bapwaga ana, "Bo halali kuponya lisoba la sabatu?" ili awesa kutachi kwa sabu jutei zambe. <sup>11</sup> Yesu jwapwajila ana "nya kati ji anajubihii ni ling'oi limu nai ling'oe le liabuke nkati jilibomba lisoba la sabatu, ngajwalikamua na kwilipia nkati jilibomba je jola?" <sup>12</sup> Bo, sindu bole sekibi nq samani, zaidi kwanza, nga, zaidi jiling'oe! kwahiyu halali kuenga mambu aga sape lisoba la sabatu. <sup>13</sup> Yesu ampwajila mundu jola, "Nyoosa kiboku kwako" janyosa na jwapata afya, kama konji kola. <sup>14</sup> Lakine akafarisayu bapita kunza nukupanga jinsi jukuangamisa bajenda kunza kupanga kkinyumi sake. Babya ataputa namna jukukoma. <sup>15</sup> Yesu pahwaelewa eli jwaboka papuje. Bandu binji ampuata, na jwaponisa boha. <sup>16</sup> Jwalagalacha bahenga jumanyikana kwa banji. <sup>17</sup> Ili jitimia sakaka jejupwagika nabii Isaya. <sup>18</sup> Linga. ntumishi jwane jonusagwi, mpendwa jwamine, katika jombi nafsi jane jitei kunyamba. Nibeka roho jane panani jake, na jwitangasa hukumu kwa mataifa. <sup>19</sup> Ngajwihangajiche wala kulela kwa makili wala ngajwikubi jojwijogwa sauti jache mwimitaane. <sup>20</sup> Ngajwitunyu liteti lelichubuliwe, ngajwisusu utambi katika liina lake. <sup>21</sup> Na mataifa gibya nuujasili katika lihina lake. <sup>22</sup> Mundu fulani kipofu na bubu, jojupagiwi na mapepu andeta palonji jaka Yesu. Amponya, pamu na matokeu ga kwamba mundu bubu jwalongia nukulinga. <sup>23</sup> Bandu boti babii punkutanu basanjia nukupwaga, kuwesikana mundu hoju kuba mwana jwaka Daude?" <sup>24</sup> Lakine kipindi akamafarisayu pabajogwa mujisa gwe ogu, bapwaga, "mundu gwe hoju ngasejuboa masetani kwa makili gache mwene isipokuwa kwa makili gaka Belzebuli, ukolongu jwa mapepu. <sup>25</sup> Lakine Yesu jwihimanyiki fikra yabu nakwapwaji ana, "kila upalme gogubagana gweni gutenda kuhalabika, na kila musi au nyumba jejibaginika jene ngakuwesa kujema kabete. <sup>26</sup> Kama lisetani jaliboa lisetani, jibya jilipenga katika nafsi jake mwene. <sup>27</sup> Kwa namna bo upalme gwaki gwajema bo? Na kama na moa lipepu kwa makili gaka Belizabuli, eikaa afuasi bi biboa kwindela jaka nyane? <sup>28</sup> Na anamoa lipepu kwa makili gaka loho jwaka Sapanga, Nala upalme gwaka Sapanga gumanyikini kwinu. <sup>29</sup> Na mundu juwesa bole kujinji ukati ja nyumba jaka mwanamachili nu kujiba, bila oti kuanza kunkonga mwana makile? Ndi pajwijiba mali gake kuuma nkati ja nyumba. <sup>30</sup> Jokapi jwangakuba pamu nane jubihii kinyumi sango, Na jojusinda kukusanya pamu na nenga jutenda kupalagana. <sup>31</sup> Kwahiyu mbwaga kwinu, kila sambu na kufulu banji bitenda kusamehewa, ila pe kukupulu Loho Ntakatipu ngabisamehewe. <sup>32</sup> Na jokapi jojupwaga lilobi kinyumi saka mwana jwaka Adamu, elijwitenda kusamehewa. Lakine jokapi jojupwaga kinyumi saka Loho ntakatipu ngajisameshewe, katika ulimwengu gongone, na wala goguika. <sup>33</sup> Ama uufanya ukongo kuba sape ni litunda lake lisapi, au uhalabana nkongo ni litunda laki, kwa kuba nkongo gumanyikana kwa matunda gake. <sup>34</sup> Mwanganya kizazi silijoka, mwe mwaovu, uwesa bo kupwaga mambu gasape? kwa kuba inywa ipwaga kuuma katika akiba ja gagabi umwoju. <sup>35</sup> Mundu jwasapi katika akiba inyae ja mwoju gwache gapita gasape, na mundu uofu katika akiba mbou ja mwoju gwaki, kipita sekibi kibou. <sup>36</sup> Numpwagi kupwaga katika lisoba la hukumo bandu bipia hesabu ja kila lilobi langa na maana lewapwaga. <sup>37</sup> Kwa kuba malobi gaku bagubalanjia haki na kwa malobi gaku bitenda kuhukumiwa. <sup>38</sup> Alapu baazi ja aandishi na akamafarisayu anzibua Yesu bapwaga "mwalimu, twapahi kujibona ishala kuuma kwaku." <sup>39</sup> Lakine Yesu jwajibua nakwapwaji, "kizazi sekiboi na sana zinaa kitaputa ishala. Lakine nga ishala jokapi jejibonikana kwabo isipokuwa ishala jaka Yona nabii jola. <sup>40</sup> Kama nabii Yona ejwabii nkati julutumbu lwa homba ngolongu kwa masoba gatatu mchana ni ikilu, ndi na mwana jwaka Adamu ejwabi nkati ja mwoju gwa inchi masoba gatatu mchana ni ichilu. <sup>41</sup> Bandu buku ninawi bijema palonji ja hukumu pamu ni kizazi sa bandu haba na bitenda kukihukumu. Kwa kuba batubua kwa mahubili gaka Yona, na linga mundu twe ukolongu kuliku Yona jubi pambane. <sup>42</sup> Malki jukusini jwijumuka pa hukumu pamu na bandu bikizazi senze nu kukihukumu. Jwaika kuhuma pamwisu gu undema kuika kujoa hekima jaka Selemani, na linga mundu fulani ukolongu Selemani jubi pambane. <sup>43</sup> Kipindi lisetani lichafu eliboka kwaka mundu, lipeta mahali panga na masi ili kutaputa kupomule, lakini ngaselapabona. <sup>44</sup> Alapu lipwaga nikerubuka nyumba ja mounmiki. Aliketabuka lijikole nyumba jibi sape tayali. <sup>45</sup> Alapu lijenda na kwaleta masetani machafu saba gagabi mabaya zaidi kuliku

jombi, aika kutama boka pala. Na hali jaki ja mwisu jikuba jiliyaa kuliku ja kwanza. Ndi ekwitochia kwikizazi senze kibou. <sup>46</sup> Kipindi Yesu ajabya julonjea nuumati gwa bandu, linga amabaka alongu baki bajemania kunza koni ataputa kolonje naku. <sup>47</sup> Mundu jumu japwajila, "linga amabaku na alongu baku ajemani kunza, ataputa kolonje nagwe." <sup>48</sup> Lakine Yesu anzibua kumpwaji joanzulisha, "Amabane nyane? na alongu bane akanyanye?" <sup>49</sup> Najombi janyosa kiboku kwache gwa banapunzi nukwapwaji, "linga, aba akamabu na alongu ba!" <sup>50</sup> Kwakuba jwaokapi jojuenga mapenzi ga Atati bane ba abii kumbingune, mundu hoju ndi undongu jwane, dada bane na amabane."

## Chapter 13

<sup>1</sup> Katika lisoba le eli Yesu jaboka kunyumba nukutama kandu ja bandu. <sup>2</sup> Umati nkolongu gwakusanyika kuyongalota, jajingala nkati jabwatu nukutama nkati jaki. Umati gwoka gwajenda kandu ja bahale. <sup>3</sup> Alafu Yesu japwaga malobi ginji kwimifanu, japwaga, "Linga, jojipanda jajenda kupanda. <sup>4</sup> Ejbiya jutenda kupanda baazi ji imbeju yaabucha mulutengu ji indela ni ijuni yaika kuonyoa. <sup>5</sup> Imbeju yenji yaabuka panani ji ilibu ambapu ngaseyapatiki udongu gukutosa. Ghafla jatundula sabu udongu ngase gwabihi na kina. <sup>6</sup> Lakine lyoba elapita batenda kujosa sabu ngasejabi ni mikongu na yatenda kujoma. <sup>7</sup> Imbeju jengi jaabuka katikakati ja miha, mikongu jana miha jabi milasu ngani kuliku imbeju. <sup>8</sup> Imbeju yenji yaabuka pu udongu gwa sapi nukuzalisha imbeju, yengi mala myamoja zaidi, yengi sitini na yengi selasini. <sup>9</sup> Jojubi na makutu nujujogwand. <sup>10</sup> Banafunzi baika nukumpwagi Yesu "kwa sabu jaki ulonje ni likundi la candu kwi mifanu?" <sup>11</sup> Yesu jajibua kupwaga, bumpeki upendeleu gwi kuimanya sili yaka afalme bukumbingune, lakine kwabu ngasebapeki. <sup>12</sup> Lakini jokapi jojubi nasu, kwaki jombi anzonzuka zaidi, na bipata faida ngolongu. Ila jangakubanaso ata sejubinasu seantenda kunyaga. <sup>13</sup> Nonge nabi kwi mifanu kwasabu atenda kulinga, bibona sakaka. Na anaatenda kujogwana bijogwana wala kumanya. <sup>14</sup> Unabii gwaka Isaya gutimi kwabu, gogupwaga, enzowana nzowana, lakine kwa namna jokapi ngamwielewe, wakati embona hwera kubona, lakine kwa namna jokapi jela mwimanya. <sup>15</sup> Oa mioju ja bandu ba aba jibi kwiye, ngumu kujowana, naaigii miu gabu, ili biwesa kulinga kwa miu gabu, au kujowana kwa makutu gabu au kujowana kwa makutu gabu, ivyu bakang'euka kabeti, na nakabya naponyiki. <sup>16</sup> Lakine miu gi gatebarikiwa, kwasabu gatekulinga, na makutu gi kwasabu gatenda kujogwana. <sup>17</sup> Hakika numpwagi aka manabi bingi na bandu bana hake babi na hamu ja kagabona mambu gamwagabona, na ngasebawesikh kagabona. Batamani sana kwagajogwa mambu gamwagajogwa, lakine ngasfbagajogwine. <sup>18</sup> Enu nzowanya mfanu waka mpanzi. <sup>19</sup> Wakati jokapi pajijogwana lilobi la afalme na jalimanya, ndi uwovu pajwihika nukukinyaku seapandiki tayali nkati ja myoju waki. Jenze imbeju jeapandiki pulutengu ji indela. <sup>20</sup> Jombi joapandiki katika miamba ndi jojujogwana lilobi nukwilijopa haraka na kwa fulaha. <sup>21</sup> Jakona ngasejubi jojubi ni mikega nkati jake, ila juinakalia kwikipindi kisoku. Wakati matatisu au matesu gapapitii kwa sabu ji lilobi jilikondabo gafla. <sup>22</sup> Joampandiki katika jimikongu ja miha oju ndi jojujogwana Lilobi lakini masumbuku gu undema nuudanganyifu gu utajili ulisonga lilolilobi lelela ili lihika kuzalisha matunda. <sup>23</sup> Joampandiki pu udongu gwasapi, oju ndi jojujoane lilobi nukulimanya. oju ndi jojuzalisha matunda nukuendale kuzalisha limu zaidi ja mala mia yengi sitini yega selasini. <sup>24</sup> Yesu japekya mfanu gonji; japwaga, upalme gukumbingune bulenganisa na mundu jojupandiki imbeju jaasapi katika lituhi lake. <sup>25</sup> Lakine bandu pabagosila, adui waki jaika nukupanda magugu katika jiinganu alafu nukupetana. <sup>26</sup> Badai ingobu payamela nukupia mazau gaki ndi magugu pagapitila nagombi. <sup>27</sup> Na atumishi baka mwinilituhi baika nukumpwaji, Bambu ngasegwapandiki imbeju ja sape mwilituhi lako? kubi bo enu libi na magugu?. <sup>28</sup> Japwajila ana adui jutei kuenga eli, Atumishi ampwajila, kwahiyu upala tujenda twakatupulaje? <sup>29</sup> Mwinilisamba jajibu kupwaga, Aha, emwitupula mgugo mwitupula pamu ni ingano. <sup>30</sup> Mwagaleka gakola pamu mbaka Wakati gukuvuna. Wakati gwa mavunu naapwajila avunaji, ntupula oti magogu na mwagakonga matota matota kwaajili ja kwagajosale, Lakine nkusanya inganu katika ligala lango. <sup>31</sup> Alapu Yesu japecha mfanu gongi, Japwaga ufalme gukumbingune gufanini ni imbeju ja haladahi ambaju mundu jajukua nukupanda katika litui lake. <sup>32</sup> Imbeju je eji jibi nzoku kuliku imbeju yengi yoti. Lakine ejimela jikuba ngolongu kuliku mimea jukubustani, ikuba mikongu kiasi sa kwamba ijuni yukunani iika kusenga miuhi mwamambandi gaki. <sup>33</sup> Japwajila ufanu gonji, Ufalme gukumbingune gubi kama chachu jejajukua mbomba nukusanganya kwiipemu itatu ku uwembi mbaka iumuka. <sup>34</sup> Haga goha Yesu jagapwaga ku umati na kwimifanu, na bila mifanu ngasejapwagiki sokapi kwabu. <sup>35</sup> Ase sabya kwamba seapwagiki kupete kwaka nabihe kiwesa kutimia, pajwapwaga, "Nipungula kinywa sa katika mifanu, Nipwaga mambu gabagahiki tangu nsingi gu undema. <sup>36</sup> Yesu jilileka likundi la bandu nikujenda kunyumba wanafunzi baki anzendila nukumpwaji, "Ntafuta mfanu wa magugo gukulituihi. <sup>37</sup> Yesu jajibua kupwaga, jojupanda imbeju ja sape ndo Mwana jwaka Adamu. <sup>38</sup> Lituihi ndo undema, na imbeju ja sape ndo bana baka afalme. Magugu ndo aovu na akaaduihi baapandiki ndi ibilisi. <sup>39</sup> Na mavunu ndi mwisu gu undema, na avunaji ndi akamalaika. <sup>40</sup> Kama magogu ebagakusanya nukujosale mwotu, ndi ewibya mwisu gu undema. <sup>41</sup> Mwana jwaka Adamu jituma akamailaka baki, nu kukusanya kuuma katika ufalme gwaki mambu goti gagasababisa sambe kwa ba atenda uasi. <sup>42</sup> Baalekana boti mwilijiku la mwotu, ambaku kwibya ni kilelu sukubola minu. <sup>43</sup> Ndi bandu ba abi na hake pabinang'ana Kama lyoba katika ufalme gwa Atati baku. jombi jojubi na makutu nujujogwana. <sup>44</sup> Ufalme gukumbingune gubi kama hazina jeaiiki mwilituihi. Mundu jijibona nukujihia katika fulaha jaki jajenda kulombase yoha jejabinaku, nukulilomba lituihi. <sup>45</sup> Kabe ufalme gukumbingune gubi kama mundu jojuenga biashara jojutaputa lulu jana samani. <sup>46</sup> Wakati ejijibona samani jela, jajenda kulombase kila sejubinasu nukujilomba. <sup>47</sup> Ufalme gukumbingune

ndiu kama wapu gogubihi ukati ja bahali, nu ukusanya iumbi ya kila aina. <sup>48</sup> Ewatwelala avuvi buuta puufukweni, Alafu batama pahi kukusanya hindu yeyabi ukati ja sombu, Lakine yanga na mana balekala kutali. <sup>49</sup> Kubyana namna aje katika mwisu gu undema. Akamalika biika na kwatenga bandu aofu kuuma mwimiongoni ja bana hake. <sup>50</sup> Nakwaleka nkati jilitanuli lana mwotu, ambaku kwibya na maombulesu nu kusaga minu. <sup>51</sup> Mwagamanyi mambu goti haga? Banafunzi anzibua, Ena. <sup>52</sup> Alafu Yesu japwajila, kila uwandisi jojubi mwanafunzi hu ufalme julengana na mwana nyumba jojupia katika hazina jake hindu inyai na samane. <sup>53</sup> Kwabya Yesu pajajomula mifanu joha heji, jaboka katika sehemu je heji. <sup>54</sup> Alafu Yesu jaika katika nkoa waki na kaapundisa bandu katika masinagogi. Matokeu gaki basanjia nukupwaga kwa mundu we jonzo kojupatiki hekima jenzi miujisa jenzi? <sup>55</sup> Mundu we hoju nga mwana jwaka Seremala? Mariamu nga amabake? na alongu bake nga Yakobu, Yusufu, Simoni na Yuda? <sup>56</sup> Na akadada baki tubinabu pitu pambane? Nala mundu jwe hajo jagapatiki kwa goti ge haga? <sup>57</sup> Ja atei kasuchika, Lakine Yesu japwajia nabii ngasejukosa kuba ni hisima isiokuwa kwabu na katika nchi jabu. <sup>58</sup> Na ngasejawesiki kuenga miujisa jinji kwasabu ngasejabi ni imani nako.

## Chapter 14

<sup>1</sup> Kwa wakati we ogu Herodi jajogwana habari juu jaka Yesu. <sup>2</sup> Japwagila akaatumishi baki Ajo ndi Yohana mbatisaje jufufuke kuuma kwabaawihe. <sup>3</sup> Kwasabu Herodi jabya ankamwi Yohana nukokonje nukundeke mwiligelesa kwasabu Herodi, uwanu jwaka Filipu kaka jwaki. <sup>4</sup> Kwakuba Yohana ampwajila, Ngagalali kunzukua jombi kuba mumbo jwake. <sup>5</sup> Herodi jakabya ankomiki lakini jajogapa bandu kwasabu ambona Yohana kuba nabii. <sup>6</sup> Lakine wakati lisoba lukuzaliwa Herodi palaika binti jwaka Herodi jwina pakatikati ja bandu ili kumpendesa Herodi. <sup>7</sup> Katika kujibu kili jaahidia kwikiapu kwamba ampeke sokapi sejilaba. <sup>8</sup> Baada nukushauliwa na amabaki, japwaga mbekya nepani pambaa katika kombi kimutu saka Yohana mbatisaje. <sup>9</sup> Mfalme jabii na masikitiku kwa maombi gaka binti, Lakine kwaajili jikiapu saki, kwasabu ja boti babi pa sakula pamu na jombi jaamunia kwamba jutachiwa jiengika. <sup>10</sup> Jatuma Yohana andeta kuuma kwamageresa. <sup>11</sup> Ili ansekula kimutu saki na akileta panani jilisinia na ampekya binti ili jikipelika kwa amabaki. <sup>12</sup> Alafu banafunzi baki baika kugujuku mwili gwachi nukujenda kuusika baada ja eli bajenda kumpwaji Yesu. <sup>13</sup> Najombi Yesu ejwajogwana aga, jilitenda kuuma mahali je pala jakwela nkati ja mashuka jajenda sehemu jeantengiki wakati umati pagwamanya kojubi umfuata lwa magolu kuuma kumusi. <sup>14</sup> Alafu Yesu jaika palonji jabu jugubona umati ukolongu gw bandu. Jabonila uruma nakaponya magonzu gabu. <sup>15</sup> Jioni pajatimia, banapunzi baika kwaki nukupwaga, Jenze sehemu jilijangwa ni lisoba tayali lipetiki, atawanisa bandu ili ajenda mwijijine bakalomba sakula kwaajili jabu bene. <sup>16</sup> Lakine Yesu japwala, ngasehabii na haja jukujenda kwabo, mwapecha mwenga sakula. <sup>17</sup> Ampwjila, pambaa tubii ni mikati uwanu na omba ibeli pena. <sup>18</sup> Yesu japwajila leta kwane. <sup>19</sup> Alafu Yesu juamulua umati kutama pahi pa manyai, jajukwa mikati uwanu na homba ibeli, jalinga kunani kumbingune, jabarikia nukunukuu mikati japekya banafunzi, banapunzi buupekea umati. <sup>20</sup> Bakula boti nukupia, Alapu bakusanya ipande yoti ya sakula nukutwelake ikapu kumi na mbile. <sup>21</sup> Babakuliki bala baakadili kuba akanalome elfu uhano bila kubalanga akambomba na bana. <sup>22</sup> Mara jimu jaamurua banafunzi ajingala nkati ja bwatu wakati ogu juuaga umati gukenda. <sup>23</sup> Badala jukuagana nu umati kujenda, jakwela kunani jundema kuloba kanzika jaki. Wakati ekwabya jioni jabya oku kanzika jaki. <sup>24</sup> Lakine enu bwatu egwabia katikati ja bahali koni jiyumbayumba kwa sabu jamawaimbi, kwani uhwahi wabya with mpisho <sup>25</sup> katika ikilu ja zamu hu sesi Yesu jaakalibia, koni jujenda panani ja masi. <sup>26</sup> Wakati wanapunzi baki paambona jujenda panani ja bahali, pajogapa nukkupwaga, ago mzuka, kwa sauti ngolongu katika hali julujogopu. <sup>27</sup> Yesu jaapwala mala jimu, japwaga, mwilipecha mwoju! nepane! mwijogopa. <sup>28</sup> Petro jajibua jwapwaga, Bambu ana gweapa hamulua hika kunani jako ja masi. <sup>29</sup> Yesu japwaga "Hika" Petro japita ukati ja bwatu nukuanza kujenda panani ja masi kujenda kwaka Yesu. <sup>30</sup> Lakine Petro ejabona mawimbu jajogapa nukuanza kujingi pahi jachema sauti nukupwaga Bambu guhokuaje. <sup>31</sup> Haraka Yesu janyosa kiboku saki kunzuku Petro nukumpwaji, gwamweti imani jaki nzoku kwasabu jachichr gwakabi na mashaka? <sup>32</sup> Ndi Yesu na Petro pabajingala katika bwatu, uwahi gwakatuli kuvuma. <sup>33</sup> Banapunzi mwamashua ahabudua Yesu nukupwaga, Sakaka mwanganya mwabanabaka Mungu. <sup>34</sup> Na ebalobuka, baika katika nche ja Genesareti. <sup>35</sup> Na bandu katika lieneu le eli paatambua Yesu, Antuma nzumbi kila sehemu ju kukandu na kundeta kila jojabu ngonzo. <sup>36</sup> Andoba kupwaga juwesa upindi gwi livazi lake, na bingi bajagusiki japonyiki.

## Chapter 15

<sup>1</sup> Apa ndi akamafarisayu na ahandishi baika kwaka Yesu kuuma kuyerusalemu. Nukupwaga, <sup>2</sup> Ndaba jaki banafunzi bagahalabana mapokeu ga azee? kwasabu ngaseasamba masi akiba akula sakula. <sup>3</sup> Yesu jaabua nakapwaji, Nanamu-ndaba ja chiche mwijiharabana sheria jaka Bambu kwajili ja mapokeu Gino? <sup>4</sup> Kwa kuba Sapanga japwaga, aeshimua atati baku na amabaku, na jojupwaga uovu gwa atati baki na amabaki hakika jitenda kuwa. <sup>5</sup> Lakine mwanganya mpwaga, kila jojaapwaji atati baki na amabaki, kila nsaada ambau jakapata kuuma kwane enu ndi zawadi kuuma kwaka Sapanga. <sup>6</sup> Mundu we hoju ngasejubi na haja jakaeshimu atati baki katika namna eji mwilitengwi linenu laku Sapanga kwaajili ja mapokeu ginu. <sup>7</sup> Mwanafiki, kwabya sapi Isaya pajatabilia kuhusu mwe pajapwaga. <sup>8</sup> Bandu aba aheshimu ne kwimilomu jabu, Lakine myoju jabu jibi kutali nanenga. <sup>9</sup> Ahabudu pabwaka, kwasabu apundisa mapundisu gagabi na maagisu gaka binadamu. <sup>10</sup> Ndi jilikema likundi la bandu nakaapwagi, nzowanya nuumanya- <sup>11</sup> Ngasekibi sekijinga mundomu jaka mundu nukumfanya najise, Lakine sekiuma mundomu jaka mundu sela ndi sesumfanya mundu kuba najise. <sup>12</sup> Ndi banapunzi paanzendila nukulonge na Yesu, Bo! umanyiki akamafalisayu pabajogwana lilobi lela bayomiki kwele? <sup>13</sup> Yesu jaajibua nukupwaga, kila mmea ambau Atati bane bukumbingune ngasebuupandiki bitenda kutupu. <sup>14</sup> Mwaleka kanzika, akiviongozi akaipofu, Anamundu kipofu andongua kipofu nzake, boti abeli biabukya mwilibomba. <sup>15</sup> Petro jajibua nukumpwaji Yesu, tuelisa mfanu ago kwitu. <sup>16</sup> Yesu jajibua, Nanamu mwakonga ngasehaelewa? <sup>17</sup> Mwe ngaseumbona kuba kila sekijenda kundomu kipete mulutumbu nukujenda kukyelo? <sup>18</sup> Lakine hindu yoti yeyiuma kundomu iuma nkati ja mwoju, Ndi hindu yeyutia mundu unajise. <sup>19</sup> Kwakuba katika myoju gapita mawasu giliyaa, uuaji, uzinze, uasherati, gwii, ushuhuda gwi isoli, na matendu. <sup>20</sup> Aga ndi mambu gagunjeje mundu unajisi Lakine kula bila kusamba masi kuhenga mundu kuba najise. <sup>21</sup> Ndi Yesu jaboka mahali pe pale nukujitenga kujenda upandi guku miji jaka Tiro na Sidone. <sup>22</sup> Linga jaika mumbomba nkanani kuuma katika pandi ye eyi, Japasa sauti japwaga, Nhurumia, Bambu, mwana jwaka Daudi, mwanajwa juteseka na mapepu sana. <sup>23</sup> Lakine Yesu ngapaanzibua linenu. Banapunzi baki baika kusihi nukupwaga, Mumboa jubokaje, maana juttupeje chelele. <sup>24</sup> Yesu jaabua nukupwaga, Ngasebanduma kwaka mundu jokapi isipokuwa kwaka likondoo babaobiki bunyumba jaka Israeli. <sup>25</sup> Lakine jaika nukujema palonji jaki, japwaga, Bambu nyangate. <sup>26</sup> Anzibua nukupwaga, Ngasapi kujukuu sakula sa bana nukulekale jimbwa. <sup>27</sup> Jwapwaga, Bambu, hata henu jimbwa isoku ikula sakula sekiabuka pamesa jaka Bambu jwabo. <sup>28</sup> Ndipu Yesu jajibua nukupwaga, Mbomba, imani jaku ngolongu, Na jitendeka Kama egupahi. Na mwanajwaki ejabya emponyiki katika wakati gwe hogu. <sup>29</sup> Yesu jaboka mahali pala nukujenda kalibu na bahale jukugalilaya. Alafu jajenda kunani ju ndema nukutama hoku. <sup>30</sup> Likundi likolongu laika kwachi, nukundete kiweti, kipofu, bubu, kilema, na bangi bingi, bababihi agonzo. Babei katika magolu gaka Yesu jatenda kwaponya. <sup>31</sup> Nu umati gwasnjia, egwabona akabubu bakalonjia, akailema Batavia asiama, akaiweti bakajenda na akiipofu bakalinga. Ansifua Sapanga jwaka Israeli. <sup>32</sup> Yesu jachema wanafunzi baki nukupwaga, Nuubonii Huruma umati kwasabu babi nane kwa masoba gatatu bila kula saokapi. Nganaagi ajenda kwabu bila kula, biinduka Mwindela. <sup>33</sup> Banapunzi baki ampwajila, kwa kotuwesa kupata mikati jukutosa pambaa jukuwesa kutupi umati nkolongu anana? <sup>34</sup> Yesu jaapwajila, mbi ni mikati jilenga? bapwaga, saba na homba isoku isoku kidogu. <sup>35</sup> Yesu juuamulua umati utama pahi. <sup>36</sup> Japia mikati Saba na homba, na baada ju kushukulu, janukua na kapyekye banapunzi. Banapunzi buupekya umati. <sup>37</sup> Bandu boti bakula nukutoseka. Na bakusanya mabaki go ipandi ga yakula yeyaigali ipandi ipandi, yetwelala ikapu Saba. <sup>38</sup> Bote babakuliki babii elfu nsesi bila akambomba na bana. <sup>39</sup> Alafu Yesu juguaga umati gujenda na jalingala nkati ja bwatu nukujenda sehemu yukumagadane.

## Chapter 16

<sup>1</sup> Akamafarisayu na Akamasadukayu aihikila nukundenga Yesu jaalangila ishala jejiuma kuangane. <sup>2</sup> Lakine Yesu jaajibua nakwapwaji, ekubi jioni mpwaga hali je hewa jibi jasapi, kwakuba lianga libi licheli. <sup>3</sup> Na asubuhi mpwaga, hali ja hewa nga jaasapi kwakuba lianga libi likeli ni lihundi libihi licheli lianga loha. Mmanyi kufasili ubonikana mwilanga, Lakine ngasehwesa kafasili ishala na nyakate. <sup>4</sup> Kizazi kibou na sunu unzinze kitaputa ishala, Lakine ngasejibi ishala jokapi jebakipekyage, isipokuwa jaka yohayela. Alafu Yesu jaaleka nukuboka. <sup>5</sup> Banapunzi baika upandi gwa pile, Lakine babya ajewiki kujuku mikati. <sup>6</sup> Yesu jaapwala, mwijitahadhali na jimbwa makine na chachu jaka mafalisayu. <sup>7</sup> Banapunzi bahojiana miongoni jabu nukupwaga, kwasabu ngasetajukwi mikate. <sup>8</sup> Yesu jatambwi eli nukupwaga, mwembi ni imani nzoku mwe, kwasababu jaki nhwasali nukupwagani miongoni ji nukupwaga kwasabu ngasemwajukwi mikate? <sup>9</sup> Bo mwakona ngakutambu wala ngasenkomboka mikati uhwanu jela kwa bandu elfu uhwanu, no ikapu ile yamwakusinye? <sup>10</sup> Au mikati Saba kwa bandu elfu nsese, ni ikapu ile yemwajukwiye? <sup>11</sup> Kubi bo kuba hata ngaseuhweliwi kubanga ngasenazungumwizi na mwe juu ji mikate? mwijitunza nukujihadhali juu ja chachu jaka mafalisayu naka masadukayu. <sup>12</sup> Alafu batambua kuba ngasejapwala juu ja kujihazali ni mikati jejibi na chachu, ila kujihazali na mapundisu gaka mafalisayu naka masadukayu. <sup>13</sup> Wakati Yesu pajaika sehemu yukukaisalia ja Filipi, jaalalukwa banapunzi baki japwaga, Bandu apwaga mwana waka mundu ndi nyane? <sup>14</sup> Bapwaga, bangi apwaga ndi Yohana mbatisaje, bangi, Eliya, bangi Yeremia, au jumu jwa kati jaka manabihe. <sup>15</sup> Japwala, mwe mpwaga ne na nyanye? <sup>16</sup> Simoni Petro japwaga, gwe gwa Kristu mwana jwaka Sapanga jojubih mwome. <sup>17</sup> Yesu jajibua na kaapwagi, ubarikiwi gweapa, Simoni Ba yoha kwa kuba mwai ni inyama ngaseyuyekuli hele, ila Atati baabi kumbingune. <sup>18</sup> Nane nuumpwaji gwe gwa Petro nukunani ja mwamba gongo nisenga likanisa la, milyangu jukuzimu ngajaliwesi. <sup>19</sup> Naupekya we ufungu yu ufalme gukumbingune, sokapi sewakipunga paduniane sibya kipungwiki nukumbingune. Na sokapi segwipungula paduniane wi bya upungwi na kumbingune. <sup>20</sup> Alafu Yesu jaamulua banapunzi baki ampwagi mundu jokapi kubanga jombi ndi Kristu. <sup>21</sup> Tangu wakati we ogu Yesu jaanza kaapwaji banapunzi baki kuba lasima jujenda Kuyerusalemo, kiteswa na mambu ginji katika maboku gaaseja na akuu na aka makuani na aandishi, kuba na kufufuka lisoba la tatu. <sup>22</sup> Petro anzukua Yesu pulutengu nukunkeme nukupwaga, lijambu ale libya kutali nagwe, ili litokee kwaku. <sup>23</sup> Lakine Yesu jang'anumbuka nukumpwaji Petro, kerubuka munyuma jane lishetani, gweapa gikizuizi kwane, kwa mana ngasegujali mambu gaka Sapanga, Lakine mambu gaka binadamu. <sup>24</sup> Yesu japwagila banapunzi baki, ana mundu jokapi jipala kumbata nepane lasima jilikana oti mwene, jijukwa nsalaba gwache nujumbwata. <sup>25</sup> Kwa kuba jojupahi kwagaoko maisha gaki jagatenda kagaoa, na jokapi jojuoa maisha gaki kwaajili janenga jitenda kwagaokoa. <sup>26</sup> Bo! jibi faida bo jejipata mundu najupatiki dunia joka Lakine juoiki maisha gake? Bo sindu bo sejiyata mundu katika kubadilishana na maisha gake? <sup>27</sup> Kwakuba mwana jwaka Adamu jiika katika utukufu gwa Atati baki na malaika wake. Najombi andepa kila mundu kulengana na matendu gaki. <sup>28</sup> Sakaka nupwaji mbi baadhii ji mwenzemani apa ambau ngamwionzi mauti mbaka emwambona mwana jwaka Adamu jiika katika ufalme gwaki.

## Chapter 17

<sup>1</sup> Masoba sita baadai Yesu jaajukwa pamu na Petro, na Yakobu na Yohana ndongu waki, na jajujwaka mbaka panani jundema ndasu bombi bene. <sup>2</sup> Ambadilisha palonji jabu, kumihu jaki kung'anya kama lyoba, ni ingobu yaki yabonikana yeying'anyikana kama mwanga. <sup>3</sup> Linga pala bapitila Musa na Eliya koni alonge naku. <sup>4</sup> Petro jaajibua na kumpwaji Yesu, inambanga kwitu twe kuba pambane kama ana witamaniaje, nisenga pamba ibanda itatu, simu saku, simu kwaajili jaka musa na simu kwaajili jaka Eliya. <sup>5</sup> Wakati julonge, linga liwingu lihuu lajegala uhwili, alafu japitila sauti kuuma mwiliwingu, japwaga, Ajo ndi mwana jwane jompendisiwi naku munzowanya najombi. <sup>6</sup> Banapunzi ebajowana aga baabuka kifudifudi na bajogwapa sana. <sup>7</sup> Yesu jaika kaagusa nukupwaga, nzumukanya wala mwijogopa. <sup>8</sup> Nabombi bajumua sura yabu kunani Lakine ngaseambweni mundu isipokuwa Yesu kajika jaki. <sup>9</sup> Na ebabya aulukua kundema, Yesu jaalagalakya japwaga, mwaiboa bahali ja maonu aga mbaka mwana jwaka Adamu ejwiyoka kuuma kwa bahawihe. <sup>10</sup> Banafunzi baki andalukya bapwaga ndaba jaki aandishi apwaga Eliya jiikaje? <sup>11</sup> Yesu jaabua nukupwaga, Elia jiika sakaka ni jikerubua mambu goti. <sup>12</sup> Lakine numpwaji mwanganya, Eliya juikiki lakine ngasebuntambihe. Badala jaki baenga mambu gabapahi bombi. Ndi mwana jwaka Adamu ejitesika katika maboku gabu. <sup>13</sup> Ndi banapunzi antambua kuba jabya julonge habali yaka Yohana mbatisaje. <sup>14</sup> Ebaika katika umati gwa bandu, mundu jumu anzendila, ampegila magoti palonji jaki nukumpwagi. <sup>15</sup> Bambu na uhulumi mwana mahaki jubi ni kifafa sukuteseka sana kwakuba mala jingi juabuka kulosi au mmase. <sup>16</sup> Nundeta kwa banafunzi baku Lakine ngasebawesiki kumponya. <sup>17</sup> Yesu jajibua japwaga, kizazi sekisinda kuamine na sekialabika, nitama pamu na mwanganya mbaka lile? Nivumiliana namwe mbaka lile? ndeta pambaa. <sup>18</sup> Yesu ankemila na mapepu gatenda kuboka. kijana japona tangu saa ajalaje. <sup>19</sup> Banapunzi ahkila Yesu kwa sili nukundaluki, Ndabajaki ngasetuwesichi kumbenga? <sup>20</sup> Yesu japwala, kwasabu jiimani jinu nzoku, Nenumpwaji ana mwibya ni imani nzoku kama kupunzi ki imbeju ja haradale, mwiwesa kupwagi ndema ago, hama kuboka pamba jenda kola, Na wawombi bitenda kuhama na ngasikubi sokapi sukusindikana kwinu. <sup>21</sup> (Zibgatia malobi gu nstali gwi 21 Lakine aina ja mapengo je eji ngasigawesikana kuboka, ila ku kulobanukupunga, ngasegabonikana katika nakala yaasapi ya samane). <sup>22</sup> Wakati abihi bakona Kugalilaya, Yesu jaapwajila banafunzi baki, Mwana jwaka Adamu anzegale mwamaboku ga bandu. <sup>23</sup> Na bakoma, ni lisoba la tato jitenda kuyoka. Banapunzi bahuzunika sana, <sup>24</sup> Nabombi pabaika ku Kaprenaumu, bandu baakusanya kodi ja nusu ja shekeli anzeendila Petro ejajingala nkati ja nyumba. Yesu jalongila na Petro oti nukupwaga Bo! Mwalimu wi julepa kodi ja nusu ja shekeli?, <sup>25</sup> Japwaga ena Lakine Petro ejajingala nkati ja nyumba, Yesu jalongila na Petro oti nukupwaga, uwasali li Simoni? Afalme ba dunia, ajopa kodi au ushulu kuuma kwaka nyane? kwa baaapala ajopa kwa agene? <sup>26</sup> Na Wakati Petro pajapwaga, kuuma kwa agene, Yesu ampwagila, kwahiyu atei waliwa baaboiki katika ulipaje? <sup>27</sup> Lakine aafanya atoza ushulu bitenda dhambi, jenda kubahale, kalekala ndoanu, na ukijipia homba jejiika jela oti Baada jukupunguu ndomu kajukwaa na kaapekya atoza ushulu kwaajili Jane na gweapa.

## Chapter 18

<sup>1</sup> Muda gogo banapunzi baika kwaka Yesu nukumpwaji, nya nkolongu katika ufalme gukumbingune? <sup>2</sup> Yesu ankema mwana nsoku, Ambeka pikilanda jabu. <sup>3</sup> Nukumpwagi sakaka numpwaji, ana ngasentubwiki na kuba kama bana asoku ngamwiwesi kujingii katika ufalme gwaka Sapanga. <sup>4</sup> Kwahiyu jokapi jojijihulu Kama mwana nsoku, oju ndi nkolongu katika ufalme gukumbingune. <sup>5</sup> Na jokapi joanzopa mwana nsoku kwi lihina lamine jonyopa nenga. <sup>6</sup> Lakine jokapi jojusababisha jumu kati ja asoku haba baahamine kuase kubya sapi kwaka mundu jwe oju ilibu likolongu lukupoole balikonga uhingu jaki, nukunzingaki mwi kilindi sa bahale. <sup>7</sup> Ole gwi kwa dunia kwasabu ja Wakati gukuyoma, kwa sabu ngasejibi budi kwa nyakati eyi kuika, Lakine Olivier kwaka mundu jola nyakati eyi eyiika kwa ajili yaki. <sup>8</sup> Kama kuboku kwaku au kugolu kwaku wakusababishi kukwazika, uusekula nukuleke kutali na gwe, Kwibya sapi kwaku we kujingaa my uzima koni ubii bila kuboku au wikilema, kuliku kuulekee pa mwotu wi mileli koni ubii na maboku na magolu goha. <sup>9</sup> Ana liu laku luukwaziki, litupula nukuleke kutali na gwe. Kwibya sapi zaidi kwaku we kujingii mu uzima na liu limu kuliku kuulekee mwotu wi mileli koni ubii na miu goti. <sup>10</sup> Uhwangalya kwamba mwiika kuntondo nzoku jwa asoku aba, kwasabu numpwaji kumbingune abii akamalaika babi masoba goti ajilingali sura ja Atati babu baabi kumbingune. <sup>11</sup> (Nzingatia manenu gagabonikana kama gunstali gwa 11, kwakuba mwana jwaka Adamu jaika kuoko sesaobiki, ngasegabonikini katika nakala bora ya kale). <sup>12</sup> Nkwasari ki? ilkuwa mundu na jubi na makondoo Mia moja, na limu liobiki, bo ngajagaleki tisini na tisa pundema nukujenda kulitaputa leliobiki? <sup>13</sup> Na anajilipatiki, Sakaka numpwaji jilitogule kuliku tisini na tisa gagasindiki kuoba gala. <sup>14</sup> Ndi ndeka nga mapenzi ga Atati bukumbingune kuba jumu kati ja asoku aba juangamya. <sup>15</sup> Na ndongu jwaku juukosii, jenda kundangia dosali jejibi kati jaku najombi koni jubi kajika jaki, Ana juujowani wibya uchelubua ndongu waku. <sup>16</sup> Lakine ana ngajaujowane, nzukwa ndongu jwaku jumu au abeli zaidi pamu na gwe kwakuba kwa inywa yaka mashaidi abeli au atatu kila linenu liwesa kusibitika. <sup>17</sup> Na anajupuuuzii kuujogwana jipwagila kanisa sindu se esi, anajupuuuzi kabeti kujijoana kanisa, nala jubya kama mundu jwamataifa nu ntoza ushulu. <sup>18</sup> Sakaka numpwaji sokapi semwakipunga pundema nukumbinguni mwikipunjiche, na sokapi semwiogulya pundema nukumbinguni mwibya uwogulie. <sup>19</sup> Kabeti numpwaji kuba ana bandu abeli kati ji ajetengani juu jilijambu laokapi pundema lealoba, eli Atati baane bukumbingune balienga. <sup>20</sup> Kwa kuba abeli au atatu paakusanyika pamu kwi lihina lamine, ne mipikilanda jabu. <sup>21</sup> Petro jaika nukumpwagi Yesu mala pale ndongu jwa ana jungosi nunsamiaje? Hata mara pa Saba? <sup>22</sup> Yesu ampwala, ngasenupwagi mara saba Lakine hata sabine mara Saba. <sup>23</sup> Kwasabu ufalme gukumbingune gubi sawa nu mfalme fulani jojwapala kusaisa hesabu kuuma kwa atumwa bake. <sup>24</sup> Ejaanza kusaisa sabu nyumwa jumu andeta kwaki jojabya atenda kundaja talanda elfu komi. <sup>25</sup> Mwakuba ngasejabi ni indela jukulepa, bambu jwaki jalagalakya andombisa (mbomba) nhwanu waki pamu na bana baki na kila sindu sejubinasu na malipu gaengika. <sup>26</sup> Kwahiyu ntumwa jaabuka, japega magoti palonji jaki japwaga, Bambu ubya umvumilivu pamu na nenga na naulepa lila sindu. <sup>27</sup> Bambu jwaka ntumwa jola, kwakuba jabii na huluma, andekila nukunsame lideni le eli. <sup>28</sup> Lakine ntumwa we jola jaboka nukumpata jumu kati ja atumwa ajaki, joandaja lideni la danali inyae, Abuhuta, Ankaba pilikou, nukumpwagi nepa senu gulaja. <sup>29</sup> Lakine ntumwa nzaki jola jaabuka nukunsihi sana, japwaga, ubya nu uvumilifu nane naulepa. <sup>30</sup> Lakine ntumwa ja kwanza jakana badala jaki, jajenda nukundeke kwamagelesa mbaka paandepa seandaja. <sup>31</sup> Na ehaboka atumwa ajaki sesatoki sesela. Basikitiki sana, baika nukumpwagi Bambu jwabu kila sindu sesatoki. <sup>32</sup> Ndipu Bambu jwa atumwa jola ankema nukumpwaji untumwa umbou, nuusamii weapa lideni la loti kwasabu wanobiki sana. <sup>33</sup> Bo! ngasewatakiwi kuba huruma kwaku ntumwa nzako, kama ne enuurumie weapa? <sup>34</sup> Bambu jwaki jayomiki nukunkalibisa kwa atesaji mbaka pajilepa kiasi soha sejabya andaja. <sup>35</sup> Kwahiyu ndi Atati bamine bukumbingune ebaengila, kama kila mundu ansamia ndongu jwaka kuuma muoju jinu.

## Chapter 19

<sup>1</sup> Kwatochia wakati Yesu pajajomulya manenu aga, jaboka kugalilaya, na jajenda kumpakani mwa Yudea Kulongi ja kulosi kujordani. <sup>2</sup> Umati ukolongu gumpwata, na jaaponya hoku. <sup>3</sup> Akamafarisayu ahkira, kundenga, ampwagila no halali Lelo mundu kundeka mbomba waki kwasabu jokape? <sup>4</sup> Yesu jajibua nukupwaga, Ngasemwasomiki kuba jombi jojaabomba mwanzu jaabomba mbomba na mwanalome? <sup>5</sup> Na kabeti japwaga kwasabu je eji mwanalome jaaleka amabaki na atati baki nukuungana na mbomba waki, nabombi abeli bibya yega jimwa. <sup>6</sup> Kwahiyu nga abeli kabete, ila yega jimo, sejikiunganisha Sapanga mundu jokapi jakitenganisha. <sup>7</sup> Ampwagila, enu ndabajaki Musa jutuamulua kubo hati ja talaka enu kuleka? <sup>8</sup> Ampwagila, kuugumu gwa mwoju ji Musa jundusua kaleka, akambomba binu, lakine tangu mwanzu ngasekwabi hela. <sup>9</sup> Numpwaji kuba jokapi joandeka mbomba jwaki, anangabe kwa sabu ju unzinze. Na mwanalomi joanzukwa mboki jojilekiki juzinike. <sup>10</sup> Banafunzi ampwala Yesu, ndi aelae kwaka, mwanalomi nu umbomba jwaki, ngasapi kujukua. <sup>11</sup> Lakine Yesu jaapwla, Nga kila mundu sejuwesa kwagajopa mapundisu aga ila kwabaarusiwi pe kwagajopa. <sup>12</sup> Kwavili abi akamatowashi baa uzaliwi kuuma mwamatumbu gaka mamundo Na abi akamatowashi bakatenganesa na abi akamatowashi babijitanya au kama towashi kwaasili ju ufalme gukumbingune. Jojuwesa kujopa mapunsisu aga na jagaopa. <sup>13</sup> Andetila baazi ja bana asoku ili jaabekila maboku panani jabu nukulobe, lakine banapunzi bake baatenda kaakemea. <sup>14</sup> Lakine Yesu japwaga, mwalusua bana asoku mwaakana nguni bandu kama aba. <sup>15</sup> Najombi naabeka maboku gaki panani jabu, na baadai jabooka pala. <sup>16</sup> Linga mundu jumu jaika kwaka Yesu nukumpwaji, Mwalimo, sindu sasapi sekitachiwa enga ili mbata kuba nu uzima gwi milele? <sup>17</sup> Yesu ampwagila, ndaba jaki unaluki sindu bo sasape? jubi jumu pe jojubi mwema, lakine lanaupai kupata usima, ikamula sheria yaka Sapanga. <sup>18</sup> Mundu jola andlukya, shelia yako? Yesu japwaga gwikoma, gwizine, gwijiba, gwishuhudi isoli. <sup>19</sup> Aeshimua atati Baku na amabaku na gwapala akajilani baku kama nafsi jako. <sup>20</sup> Mkundu jola bupwaja, "mambu goti haga nagabehi . nakoli mbala chiche? <sup>21</sup> "Yesu ampwagila, kama anaupai kuba ukamilifu, jenda kalombasia yegubinaku, na gwaapecha akamasikine gwibya na hazina kumbingune. Alafu ika gumbwata." <sup>22</sup> Lakine kijana jola ejajogwana gaampwagila Yesu gala jaboka kwa huzuni, kwasabu jabya jumiliki mali ginji. <sup>23</sup> Yesu jwapwagila banafunzi baki ukweli numpwaji, ngumu sana kwaka mundu tajili kujinji katika ufalme gukumbingune. <sup>24</sup> Kabeti numpwaji, urahisi sana ngamia kupeta katika lihotu la sindani, kuliku mundu tajili kujingaa katika ufalme gwaka Sapanga. <sup>25</sup> Banapunzi pabajoana ela, basangii sana nukupwaga, jwa jojiokukaje? <sup>26</sup> Yesu jaalingalya nukupwaga, kwaka binadamu eli ngakuwesikana, Lakine kwaka Sapanga goti gawesikana. <sup>27</sup> Alafu Petro anzibua nukumpwagi linga ywagalehi goha nukugupwata weapa sindu bo setwipata? <sup>28</sup> Yesu ampwagila, sakaka numpwaji, jojumbwatiki nepane, katika uzau unyai Wakati mwana jwaka Adamu ejaketia pikiteu sa enzi au utukupu waki, Nanamu mwitama panani jitehu kumi na mbile ya enzi, kwaga hukumu makabila kumi na mbile ga Israeli. <sup>29</sup> Kila mundu jojilei nyumba, kaka, dada, atati, amabu, bana, au litui kwaajili jilihina bine, mala mya na kuilithi uzima gwi mileli. <sup>30</sup> Lakine bingi babi bakwanza sajenu bibya bamwisu na baabi ba mwisu bibya ba kwanza.

## Chapter 20

<sup>1</sup> Kwa maana ufalme gukumbingune gufanana nu mmilki gwi lituhi, jojujumwiki asubuhi na mapema kwaajili atenda kasi katika lituhi lake mizabibu. <sup>2</sup> Baada ja kuba jujetengani na atenda kasi dinali jimu kwi lisoba, jaatuma kwi lituhi laki li mizabibu. <sup>3</sup> Jajenda kabeti baada ja masaa gatatu na jaabona afanyakasi bangi ajemani bila kasi katika lieneu la soku. <sup>4</sup> Jaapwajila, na mwe nzenda kwi lituhi li mizabibu, na sokapi sekibi halali nampekye, hivyu bajenda kuenga kasi. <sup>5</sup> Jajenda kabeti baada ja masaa situ katika lisaa la tisa,, na jatenda aelaa. <sup>6</sup> Mara jenji kabeti mnamu saa komi na jumu, na kaokole bandu bangi ajemani bila kasi jaapwala. ndaba jaki nzemani pambane bila kasi jokapi kwi lisoba lisima? <sup>7</sup> Ampwala, kwasabu nga mundu jokapi jojutuajile, japwajila, Nanamu nzenda kwilituhi li mizabibu. <sup>8</sup> Wakati gwa jioni pawaike, mwinituhi li mizabibu ampwala nsimamisi jwaki akema afanyakasi walepa misalaa, ku kuanza na ja mwisu hadi jwa kwanza. <sup>9</sup> Ebaika babaajiliwa sa komi, na moja bala, kila mundu jojopa dinali. <sup>10</sup> Ebaika afanyakasi bakwanza, bawasarya bakajopa zaidi, Lakine bajopa kabeti kila mundu dinali jimu. <sup>11</sup> Baada jukujopa malepu gabu andalamikii sana mmiliki jwi lituhi. <sup>12</sup> Bapwaga afanyakasi ba kwanza aba atumii lisaa limu pena katika kuenga kasi, na twe, twe tutotwi misigu kwilisoba lisima kuungu na lyotu. <sup>13</sup> Lakine mwini lituhi jajibua nukumpwaji jumu jwabu, Nkosi, ngasenaengiki lijambu liliya. Bo! ngasetwajetangani nane kwa dinali jimo? <sup>14</sup> Jopa sekibi halali jaku jenda, Furaha jane kwaapekye afanyakasi baajili pamwisu sawa nagwe. <sup>15</sup> Bo! Nga hake kwangu kuenga sembahi na mali gango? au liu lako libou kwasabu ne namwema? <sup>16</sup> Hivyu jamwisu jibya ja kwanza na jwa kwanza jibya jamwisu. Yesu pajakwela kujenda Kuyerusalemo jajukwa afanyakasi baki kumi na mbile pulutengu, numuundela jaapwala. <sup>17</sup> Yesu pajakwela kujenda Kuyerusalemu, jwajukua banafunzi bachi komi na mbile pulutengu, nimwindela jwapala, <sup>18</sup> "Undinga tujenda kuyerusalemu, na Mwana jwaka Adamu bujegala mwamaboku ga akolongu bamakuhane na ahandishe. Buhukumula kuwa <sup>19</sup> na bupiha kwa bandu bamataifa ili kuzihake, kusapa nukusulubisa. Lakine lisoba la tato jwiyoka," <sup>20</sup> Henu amabaka ba bana baka Zebedayu bahika kwaka Yesu na bana bache. Jwapega magoti palonji jachi nukundoba sindu kuhuma kwache. <sup>21</sup> Yesu bupwajila, "gupala chiche?" Bupwala, "Amulua kuba aba banango abeli atama, jumu kuboku kwaku kukulia na jumu kuboku kwaku kushotu muufalme gwako." <sup>22</sup> Lakine Yesu jwajibua nukupwaga, "Ngasegukimanyi seguloba hese. Bo! guwesa kunywele kikombi senikunywa nepane?" bupwaja "tuwesa." <sup>23</sup> Japwala, kikombi sa hakika mwakinyelea. Lakine kutama kuboku kukulia nu kuboku kwa kushotu nga lijukumu la kumpekye, Lakine baandaliwi tayali na Atati bane. <sup>24</sup> Banapunzi bangi komi ebajoana ela, bauzunishwi sana na alongu abeli bala. <sup>25</sup> Lakine Yesu jaakyema mweni na kaapwagi, mmanyiki kuba ntawala jwa mataifa buntenda kuuntisha, na akolongu babu atekeleza mamlaka juu jabo. <sup>26</sup> Lakine kwikuba ela kwinu, Badala jaki, jokapi jojipala kuba nkolongu miongoni jinu lasima jubya ntumishi jwinu. <sup>27</sup> Na jojibya jwa kwanza miongoni ji lasima jibya ntumishi jwi. <sup>28</sup> Kama mwana jwaka Adamu ngasejaika kutumikiwa, ila kutumika, nukuboa uhai gwaki kuba ukombozi jwa binji. <sup>29</sup> Wakati ebahuma Kuyeriku, umati nkolongu unfuata. <sup>30</sup> Na baabona akaipofu abeli atamani pa kandu ja barabara. Ebajoana Yesu jutenda kupeta bapaasa sauti nukupwaga, Bambu mwana jwaka Daudi utuhurumia. <sup>31</sup> Lakine umati wakemia, na kaapwagi ntumbala. Hata hivyu bombi bapaasa sauti zaidi nukupwaga, Bambu mwana jwaka Daudi utu hurumia. <sup>32</sup> Alafu Yesu jajema nakachema na kaalaruki, mpala nuhengila kike? <sup>33</sup> Bambu kwamba miu gitu gahogulia <sup>34</sup> Basi Yesu, koni jubii na huruma, jagagusa miu gabu, mara eji bajopa uwesu wu kubona na batenda kumpwata.

## Chapter 21

<sup>1</sup> Yesu na banafunzi baki baika karibu na Jerusalemu na bajenda mbaka Kubethlage kundema nzeituni, alafu Yesu jaatuma banafunzi abeli. <sup>2</sup> Jaapwala nzenda katika kijiji sekipwata, na mukilikolila liponda alikonjiki pala, na mwanaliponda jumu jajombi. Mwakaabopula na kaaleta kwangu. <sup>3</sup> Mundu jokapi ejukumpwala sokapi kuhusu eli, mwakapwaga Bambu jutenda kulipala na jukundusua uwhika nabu. <sup>4</sup> Lijambu lelitoki le ndi lelapwaga aka nabii lasima litimia, jaapwala. <sup>5</sup> Waapwala aka mbomba ba Sayuni, linga mfalme jwaku juika kwinu, nyenyekefu koni jukwehi piliponda, na mwanaliponda mwanalomi, mwanaliponda nsanga. <sup>6</sup> Alafu banafunzi babooka nukuenga kama Yesu ejaalagakya. <sup>7</sup> Bilileta liponda na mwanaliponda nukubeka misigu jabu panani jabu, najombi Yesu jatama pala. <sup>8</sup> Bingi katika nkusanyiku batandiki ingobu yabu muundela, na bangi basekula mambandi kuuma mwimikongu nukutandika mbalabala. <sup>9</sup> Umati goundenguli Yesu na babumpwata bapaasa sauti, bapwaga, Hosana kwaka mwana jwaka Daudi ndi umbalikiwa jojuika kwi lihina laka Bambu. Hosanna kunani ngani. <sup>10</sup> Yesu ejaika Kuyerusalemo, mji mzima washituka nukupwaga ajo nya? <sup>11</sup> Umati gwajibua ajo Yesu nabii kuuma kunazareti ja Galilaya. <sup>12</sup> Alafu Yesu jalingala mwilihekalu laka Sapanga. jaabenga boha babya alomba nukulombesa pahekalu japendula mesa ja baabadisha hela ni itehu ya ba alombesa inzeba. <sup>13</sup> Japwala jandikwi nyumba jane bajichema nyumba ja maombi Lakine mwe mwijifanyiki lipangu lanyang'anye. <sup>14</sup> Alafu akipofu na akiilema ahkila kuhekalu najombi jatenda kaaponya. <sup>15</sup> Lakine Wakati akaakolonga baka makuani na aandishi pababona maajabu gagaengichi, napabajogwana bana bakapega keleli kuhekalu nukupwaga, Hosanna kwaka mwana jwaka Daudi, Hasila yakamula. <sup>16</sup> Ampwala ujoine seapwaga bandu ababa? Yesu japwala, ena ! Lakine ngasewaki kusoma, kuuma mwimilomu ja bana na bana achanga baajonga mbi na sipa kamile? <sup>17</sup> Alapu Yesu jaaleka nukujenda kunza ja musi gukubethania nu kugonea koko. <sup>18</sup> Asubuhi ejabuja kumusi, jabihi niinzala. <sup>19</sup> Jijibona mikongu pakandukandu ja barabara juujendila, Lakine ngasejapatiki sindu nnani jaki isipokuwa manyai. <sup>20</sup> Banapunzi pababona, astaaajabua nukupwaga kubi bo nkolongu gujomwiki kwa mara jimu? <sup>21</sup> Yesu jajibua na kwaapwaji, sakaka numpwaji, ana mbi na amani bila wasiwasi, ngamwiengi sesaengika ku nkongu gola pe, Lakine mwaupwala hatandema gwe ogu, buujukua na bukuulekala kubahali na siengika. <sup>22</sup> Sokapi semwiloba kwa sala, buhwamini, mwitenda kujopa. <sup>23</sup> Yesu ejaika paekalu, akolonga bamakuhane na aseja ba bandu ahkila Wakati pajabya jupundisa nukundaluki, kwa mamlaka bo guhenga mambu aga? Na nya jojupeki mamlaka ge aga? <sup>24</sup> Yesu jajibua na kwapwaji, Nane kabeti naandalukya liswali limu. Anamwagi nane ahelahe nampwala kwa mamlaka bole enga mambu aga. <sup>25</sup> Ubatisu gwaka Yohana uumiki kwako, kumbingune au kwaka binadamu? Bahojiana beni na beni, bapwaga, etwipwaga gehuma kumbingune, jatupwala ndabajaki ngasemuamine? <sup>26</sup> Lakine anatupwagiki uumiki kwaka binadamu, twaajopa likundi la bandu (ukutano), kwa sabu boti ambona Yohana kama nabii. <sup>27</sup> Alafu anzibua Yesu nukumpwaji Ngasetumanyike jaapwala, wala ne nganumpwaji kwa mamlaka bo enga mambu aga. <sup>28</sup> Lakine uwasali kike? Mundu jobi na bana abeli, jajenda kwaka jumu nukumpwagi, Mwana, jenda gwakaenga kasi mwilituhi li mizabibu leleno. <sup>29</sup> Mwana jajibua nukumpwaga, nganiijende, Lakine baadai jabadilisha mawasu gaki nukujenda. <sup>30</sup> Na mundu jola jajenda kwaka mwana jwa pili nukumpwagi sindu aselase. Mwana oju jajibua nukupwaga, nijenda, Lakine ngasejajendike. <sup>31</sup> Jwa kati ja bana abeli jojaengichi matakwa ga atati bake? Bapwaga, mwana jwa kwanza. Yesu jaapwala, sakaka numpwaji akusanya ushulu na aka makahaba biijingala my ufalme gwaka Sapanga kabla jinumwe kujingala. <sup>32</sup> Kwa maana Yohana jaika kwinu kwi indela jejinyosichi, Lakine ngasemuamine, Wakati akusanya ushulu nakamakahaba ahamine. Na mwenga rmwambona heli lakatendika, ngasemwesiki kutubu, ili baadai mwaamina. <sup>33</sup> Nzoane mfanu gongi, jabii mundu jobii nilienu likolonga la alzi. Japandiki mizabibu, jijibekila uzi, jatenginisa na sombu sukuminyi divai, jasenga nu nnara gwa alonda, jakodisa kwa atunza zabibu. Alafu jajenda katika nchi jengi. <sup>34</sup> Wakati gwa mavunu go mizabibu pagwahegalia, jaatuma baazi ja atumishi kwa akulima bi mizabibu kujukuu mizabibu jaki. <sup>35</sup> Lakini akulima ba zabibu baajukua atumishi baka, andapula jumu, ankoma jongi na andapula jumu kwa malibu. <sup>36</sup> Mara jengi mmiliki jaatuma atumishi baki banji, bingi zaidi ja bakwanza bala, Lakine akulima bimizabibu baatendila aelae. <sup>37</sup> Baada ja apa Bambu jola Antuma kwabu mwana jwache japwaga, bariheshimua mwana. <sup>38</sup> Lakine akulima bimizabibu eambona Kiajana jola, bapwaganiya, Ajo ndi undisi, Ika tunkoma ili tumilikia ulise. <sup>39</sup> Hivyu aunzuka, andekala kunza jilisamba limizabihu nukunkoma. <sup>40</sup> Bo! Mmiliki jwisamba limizabibu ejika, jaatenda ki akulima bimizabibu? <sup>41</sup> Ampwala, jaaharabana bandu aovu aba katika indela ju ukali ngani, alafu jalikodisa lisamba li mizabibu kwa akulima nabangi bi mizabibu bandu babilepa kwaajili ji mizabibu pajibewa. <sup>42</sup> Yesu jaapwajila, ngasemwasomiki katika maandiku, ilibu lebilikaniki aasi liyokiki ilibu lu usinje. Heli lihumiki kwaka Bambu, na lisangaza pamihu jito? <sup>43</sup> Hivyu numpwaji, ufalme gwaka Sapanga witwaliwa kuuma kwinu nukulipekye litaifa lelilaji matunda gaki. <sup>44</sup> Jokapi jojiabuka panani ji ilibu le heli antunyulana ipandi ipande. Lakine kwaka jokapi jolaabukya laantenda

kumpola. <sup>45</sup> Akolongu baka makuani na akamafarisayu pabajogwana mifanu jaki, babona kuba balongale bombi.  
<sup>46</sup> Lakine kila pabapala kunyosa iboku yabu kunani jaki, bajogapa makutanu, kwa sabu bandu andingalya kama nabii .

## Chapter 22

<sup>1</sup> Yeso jwalonjia nabu katika mifano, jwapwaga. <sup>2</sup> "Ufalme guku mbunguni gulengana mufalme jojaandii shelee ja ndou jaka mwana jawachi. <sup>3</sup> Jwatuma atumishi nacho kwachemele babies baalichi kuhika katika shelee ja ndou. <sup>4</sup> Jo mfalme Jwatuma kabeti atumishi nabanji jwapwaga " Mwapwaga boti banachemali, undinga, nihandi sakule. Fahali nilitoli leli noi ndei kukoma, na mambu goti gabi tayale, Uhika katika shelee ja ndou". <sup>5</sup> Henu Bandu haba kasebazingatiaje Kwa zate mwaliku gwache.bajenda kwamasamba gabu na banj babuja katika semi jabu ja biashala. <sup>6</sup> Banjo bajemia atumishi baka ufalume Kwa zalilisha nakwa koma. <sup>7</sup> Henu ufalume jwatei kukamilika . Jwatuma lijeshi, jwakoma babokoma atumishio bachi nukutekatesa music gwabu Kwa mwotu. <sup>8</sup> Na jwapwaga atumishi bachi" ndou Jibi tayale ,Henu babahaliche kasebisitahile. <sup>9</sup> Heno uzenda pamagobukanu handele ngolongu mwalika Bandu binji kadile embaka kuwesikana ahika pashishelee ja ndou Jenu" <sup>10</sup> Atumishi bajenda pandelangolongu na Kwa chemale Bandu boti bababona, anyai na bili haha. Henu ukumbi gwa ndohu gwakattweli ajeni. <sup>11</sup> Henu ufalume ejwajingala kwalinga ajeni bumbona Mundu jumu ambaju kasejwa weti ingobu lasimije Jo ndohu. <sup>12</sup> Ufalme bundaluchia, kukosi gwa,guwesikabo kuhika ukati momboni bila ingobu ja ndohu? Ma Mundu haju kasejwa wesakujibu sindu sokape. <sup>13</sup> Ndo ufalume ejwaowaga atumishi bachi"Mukonga Mundu hajo maboku na maguli munde kala kuza- palwihe, hoku ambalu mbakakuba kulela nukuyaga minu. <sup>14</sup> kwakuna Bandu binji a bachema, Lakine ateule abi asoko. <sup>15</sup> Mafarisayu baboka jinsi ju kukamu Yesu katika malobi gachi mweni <sup>16</sup> Mdo ejwatuma banafunzi bachi pamojana maherode. Na bupwaga Yesu, mwalimo, tuherode. Nabupwaga gwamundu gwa kweli na kwmba gupundisa matakwa gaka Sapanga gukweli. Kasegujajili maoni gaka Mundu jonji na kasegulanji upendeleu gwa bando. <sup>17</sup> Kwahiye gutupwajia guwasali chiche? Je, sahihe kishelia kulepa Kodi kwaka kaisali au hapana? <sup>18</sup> Yeso jugumanyichi uovu gwabu na jwapwaga kwasabu jachi undensa kuhenga, mwanafike? <sup>19</sup> Undaha oti Hela jejitumika kulepa Kodi. Mso bundetia dinali <sup>20</sup> Yeso jwalaha" sula nilihina ale jaka nyanye" <sup>21</sup> Buzibua "jaka kaisali" ndipu Yeso jwapwaga"mupechia kaisali Hindu heibi yachi na yaka Sapanga mupechia Sapanga" <sup>22</sup> Ebajoba heli batenda kusanga .Kisha bundeka nukujenda kwabu. <sup>23</sup> Lisoba heli baazi ja masadukayo bagika kwaka Yeso ambapu bapwaga kakuba ufufuo gukuwafa. Bundalua. <sup>24</sup> Bapwaga", Mwalimo Musa jwapwaga , kama Mundu jitei kuw bila kubeleka bana alongu bachi bundisa Jo umbomba Ili bupechi bana Kwa juli jaalongu bache. <sup>25</sup> Bakabile alongu Saba bafanilia. Jwakwanza aloo nakisha jwatenda kuwa bila kubeleka bana . Bundechia umbomba undongu jwachi. <sup>26</sup> Kabe undongujwachi jwapili najombi jwahhenga ahelahe Kabe jwatatu, kwamba ahelahela mbaka jwa Saba. <sup>27</sup> Baada jukuhenga Hela boti , joubombaba jola jwatenda kuwa. <sup>28</sup> Henu katika ufufuo umbomba hoju mbaka juba uhanu jwaka nyanye katika familia jabandu Saba? Kwasababu boti butei kuzukua . <sup>29</sup> Henu Yeso jwajibua na kwapwaji," utenda kukosea, kwasababo kakwaga manya ma andiku Wala machili gaka Sapanga . <sup>30</sup> Kwakuwa katika ufufuo Bandu jaku jukupa umbomba Wala kujenda kulomo. Badala jachi Bandu akuba kama malaika guku mbingune <sup>31</sup> Lakine kuhusu ufufuo guku wafu, Kase uwahichi kusoma, sindu ambasu Sapanga jwapwaga kwinu, jwapwaga, <sup>32</sup> Nepani na Sapanga gwaka Ibrahimu Sapanga jwaka Isaka na Sapanga gwaka Yakobu? Sapanga so Sapanga guku wafu, bale Sapanga jwabandu babi nuhae," <sup>33</sup> Chipindu likusanyiku ebajogwa heli, бага sanjia mapundisu gachi. <sup>34</sup> Lakine Mafarisayo ebijogwa kuwa Yeso jwa nyamazishi masadukayo, bilikusanya beni bite sehemu jumu. <sup>35</sup> Jumu jwabu, muundu jwashelia, bundulua liswali kukundenga <sup>36</sup> "Mwalimo, eti amuli no jejibia ngolongu kupeta yoti katika Sheria,"? <sup>37</sup> Yeso Buzibua," lasima gupala Bambu Kwa mwoju gwote, Kwa looho jaku joti , na kwamalangu gaku goti. <sup>38</sup> Heji Ndo amuli jejibia ngolongu na ja kwanza. <sup>39</sup> Najapili jifanini na Heji -malasima kupala jilini jwaku kama egwili pala gwamweti <sup>40</sup> Shelia yoti na manabii hatageme amuli ebili hei," <sup>41</sup> Na Mafarisayo eabiba Akali ebiji kusanyi sehemu jumu, Yeso jwalalua liswali. <sup>42</sup> Jwapwajila" jie uwasalichiche panani jaka Kristu ? Jombi mwana jwaka nyanye? Nabombi buubua "Mwana jwaka Daudi" <sup>43</sup> Yeso jwajibua, Nakwa namuna bo Daudi katika Looho buchema Bambo, jwapwaga, <sup>44</sup> Bambu apwaga Bambu jwangu" Tama chiboku sangu sukulia , mbaka enahenga maadui Baku babeka Pai jamagolu gaku? <sup>45</sup> Kama Daudi buchema klistu Bambu" Jinsi bole jwiba mwana jwache? <sup>46</sup> Kakuba jojawawesa kuzibu lilobi kubute, nakakuba jojwasubutua kabuti kuundulu maswali zaide yangu lisoba heli nuku hendalea.

## Chapter 23

<sup>1</sup> Badaye jwalonjia numati gwa Bandu na wanafunzi bachi. Jwapwaga, <sup>2</sup> "Waandishi na Mafarisayo atami jitei Saka Musa. <sup>3</sup> Kwa hiyo sokapi sebaapwaga kuhenga, uhenga Kani mwatenda Kwa sungusa Lakine mwihioka kuhiga matendu gabu kwasababu Bombi apwaga mambu gangu kuhenga. <sup>4</sup> Kweli Bombi kukonga miaigu mizitu ambaju kukumba ngumu kutogea, na Kisha babebesha babebesha Bandu mwana began gabu . Lakine Bombi bene kakuhengache hata lukozi lwabu kutogoa. <sup>5</sup> Matendu gabu goti bagahenga ile balinga bando. Kwasababo Bombi hapanu masanduku gabu nukujonjuxhe ukolongu gwa mapindo gi ngobu yabu. <sup>6</sup> Bombi hupendele kutama maeney gikifahale na katika shelee niteu ya hishima ukati ja masinagogi. <sup>7</sup> Ma Kwa lamuchi Kwa heshima maameu guku sokoni, nakwachema "Akamwalimo" nabandu. <sup>8</sup> Lakine umbanhanya jasekutachiwa kuchema " Mwalimo", kwakuwa umbina mwaliku jumo nambanganya mwaboti mwaka ndugo. <sup>9</sup> Mwachema Mundu jakapi pundema Pani kuba Atati bino, kwakuwa umbina Atati bibamu tu nabombi abile kumbingune <sup>10</sup> Wala bihika kuchema mwaka Mwalimo, kwakuwa umbi na Mwalimo jumu tu, Yani Kristu. <sup>11</sup> Bali jobi ukolongu kati jinu mbaka juba utumishi gwino. <sup>12</sup> Jokapi jombi jwiilinu mbaka buhuluna jokapi jojwili Hela batenda kuzumua. <sup>13</sup> Lakine ole gwinu mwaandishi na Mafarisayo, mwanafike, Mwakonje Bandu Ufalme guku mbingune. Numbanaganya kauwesi kujinjia na Kase mwaluhuso bajinjia kuhenga hela. <sup>14</sup> (Guhanganya: usitali wa 14 ngasegubonikana unakala ya samane. Basi ya nakala ijonzuche usital gongo baada ju usitali gwa 12. Unstali gwa 14 "Ole gwinu mwaka ahandishi na Mafarisayo mwanafike! Kwa kuba mwamila ajane" ). <sup>15</sup> Ole gwinu mwaandishi na Mafarisayo mwanafike undoboka kwii ja bahale nukuhika kuhenga Mundu jumo juamina gupundisa, na ejukuba kama umbanhanya, nhenga mala ibele mwana juku jehanamu kama mwanbeti eumbi. <sup>16</sup> Ole gwi mwaka chiongosi mousinda kulinga, umbanhanya maupwaga, jokapi jojualinga kwili hekalu, kasindo, Lakine jojualinga Kwa zahabu jilihekalu jwilikonjichi nukulinga jwachi. <sup>17</sup> Hivi mousinda kulinga mwapumbapu, sakokikolongu kuliku senje, zahabu au lihekalu ambalu bilibei kuwafu zahabu kwaka Sapanga? <sup>18</sup> Na jokapi jolapichi kwama zabahu, kasindu .Bali jolapa Kwa sadaka jejibia panani jachi jwilikonjichi nuku lapa kwachi. <sup>19</sup> Hivi mwabandu mousinda kulinga Sako kikolongu kuliku senje sadaka au mazabahu ambayo abeka kuwafu sadaka heboa kwaka Sapanga? <sup>20</sup>

<sup>21</sup> <sup>22</sup> 22 Najolapa Kwa mbingo, julapi keichi teusaezi Saka Sapanga na kwajwombi jitama panani jachi. <sup>23</sup> Ole gwinu, mwaandishi na Mafarisayo mwanafike kwakuwa undepa zaka Kwa bizali mnaanaa na mchicha, Lakine mwagaleka mambu mazitu ga Shelia- hachi, lehema, naimane . Lakine haga jupasa kuwa uhenjiche na Si kugaleka ganji bila kugatekelesa. <sup>24</sup> Hivi mwaka chiongosi mousinda kulinga umbanganya usuja chidudu chisoku Lakine umila ngamia! <sup>25</sup> Ole gwinu, mwaandishi na Mafarisayo mwanafike, Kwa kuwa usapisa kuza- jichi kombe nakuza ja Sahane, Lakine ukate kutuuli zuluma kutokube nikiasa. <sup>26</sup> Hivi mwakafalisayo mousinda kulinga, usapisa kwaza, ile upandi gwakuza nagwombi guys sape <sup>27</sup> Ole gwinu mwaandishi na Mafarisayo, mwanafike, kwakuwa ufanana na makabuli gapachi chokaa, ambayu Kwa kuza- kubonika manyae Lakine ukate gatweli mahupa ga wafu nakila sindu sekibi kisapu. <sup>28</sup> Hivi ndu mumbanganya kuza- umbanina moubi nahaka polongo ja Bandu, Lakine ukate gutweli unafike na azalimo <sup>29</sup> Ole gwinu, Mwaandishi na Mafarisayo, Mwanafike .Kwa kwakuwa usenga makabule gaka manabie nakwagapamba makabuli babiena heche. <sup>30</sup> Umbanganya upwaga, kama kuba tuishi ma soba gaka tatibitu, katwakabie twashilikiana twabote pamoja nabu kujitia mwai gwaka manabie. <sup>31</sup> Kwa hiyo mwilishudia mwanbeti kwamba umba nganya mwabana ambau momwakoma aka manabie. <sup>32</sup> Pia ukamilisha kujasa sehemu jejistahili sambu yaka tati bino. <sup>33</sup> Hivi mwaka lijoka, mwabana baka vipiribao, twaanamuna bo mwijepa hukumu juku jenamo? <sup>34</sup> Henu nde, undinga, nutuma kwinu manabie Bandu bana hekima na waandishe. Baazi jabu mbaka mwakana na kwatesa. Nabaazi na baazi jabu mbaka mwalapula ukate ja masinagogi Gino nakwabenga kuhuma music gumu Hadi gonji. <sup>35</sup> Matokeu ni kwamba panani jinu pitochia mwai gwoti gwa bana hachi gojitii pundema kuazia mwai gwaka Habili jwana haki Hadi mwai gwaka Zakaria mwana jwaka bazabehu, jomukoma kati ja patakatipo na mazabahu <sup>36</sup> Kweli nipwaji mambu haga goti mbakagapota kizazi hesi. <sup>37</sup> Yerusalemu, Yerusalemu, gweapa gogwa komaake manabie nakwalapua imabo babatuma kwaku', mala ile nakusinyi bana Baku semujimu kama ingoku eikusanyika ibana yachi pia jipapatia jachi Lakine kasegwajetacheje. <sup>38</sup> Linga nyumba jaku jihiji ucheba. <sup>39</sup> Napani nugupwaji kuhazi Sajenu nukuhendalea kagwibone, Hadi pagwipwaga, jubalikiwi jombi jojwihika kwilihina laka, Bambo.,

## Chapter 24

<sup>1</sup> Yeso jwahuma kuhekaluni nukujenda jachi wanapunzi bachi buzendia nukundaa majengu ga hekalu. <sup>2</sup> Lakine jwajibua nakwapwaji" je kosemwagabona mambu haga goti? Kweli nupwaji, kakuba ilibu lelihigala panani ja lenji bila kubombo. <sup>3</sup> Na ejwatoni katika chitombisa mizeituni, wanapunzi bachi bazendia Kwa Kwa falaga nukupwaga " Tupwajia , mambu haga gitochialile? Sindu bo sesikuba dalile jukuhika kwaku' na Mwisu gwa ulimwengu?" <sup>4</sup> Yeso jwajibua nakwapwaji" umba Malone kwamba jwikuba muundu kupotosha . <sup>5</sup> Kwa kuwa binji bihika kwilihina langu. Bupwaga Nepani ndio niklistu, na bapotusha binji. <sup>6</sup> Mwijogwa ng'ondru na talifa ja ngondru. Undingalia mwihoka kuba na wasiwasi, Kwa kuwa mambu haga kasegabi na budi kupitia, lakinego Mwisu gwiba gukuli. <sup>7</sup> Kwakuwa taifa lijumuka zidi jilitaifa lenji nufalume zidi jufalume. Jwiba nizala nukubaga alize katika sehemu jinji jinje. <sup>8</sup> Lakine mambu haga goti ni mwazu tu gu chuujipungua. <sup>9</sup> Ndipo baboa Kwa kile ja matesu na kwakoma. Basushia na mataifa goti Kwa sababu jilihina langu. <sup>10</sup> Ndo banjo balikonundula nukusalitiana bisuchiaana beni na bene. <sup>11</sup> Manabii binji bisole bipitia nakwakonga banji banji. <sup>12</sup> Kwa sababo mabaya gitenda kujozucheka, upendu gwa binjigwitenda kuhimaa. <sup>13</sup> Lakine jojwivumilia mbaka pa Mwisu batenda kuhokoa. <sup>14</sup> Aje injile jufalume johubiliwe katika paulimwengu usima kama ushuhuda Kwa mataifa goti. Na Ndo go Mwisu gwahika. <sup>15</sup> Kwa hiyonde, emwepabona lichukizu luhilibipu, lebilipwaga na nabie Danieli lijemichi pasehemu patakatipo (josama najumanyu) <sup>16</sup> Ndo babies kuyuda atilia kuchitombe. <sup>17</sup> Na jojubi panani nyumba jwiwesa kuhuluka kabeti kujukua sindu sokapi kuhuma ukatija nyumba jachi. <sup>18</sup> Na jojubie kusamba jwibuja kujukua ingobu yachi. <sup>19</sup> Lakine olegwabu ambau babina bana na bajongesa katika masoba haga. <sup>20</sup> Undoba kuwa kutila kwino jwikuba kipindi sikipepu, Wala lisoba la sabato. <sup>21</sup> kwakuwa jwiba na ziki ngolongu, ambaju kasejiwahichi kutoche yangu kubombo kwaulimwengu Hadi Sajenu, na Wala kakwikubi kabete. <sup>22</sup> Kama masoba haga kaboga pungwisi kakube ambaye jojwaka hokukaje Lakine kwasababu ja rule masoba haga bitenda jupungusa. <sup>23</sup> Kisha jwikuba Mundu jokapi jwapwaga undinga, Kristu jubi pamba, au Kristu jubiako lakola mwagaamini malobi haga <sup>24</sup> Kwakuwa makiristu bisole na manabii bisole bihika kulanjo ishala ikolongo na maajabu, kusudi lukupotosha, kama kwaka wesakine hata naateule. <sup>25</sup> Undingalia nutayalishi Kabula ja mambu haga kuhika <sup>26</sup> Kwa hiyo jikuba bapwaga, ukristu jubi kujangwani, mwijenda kujanwan., Au unfunga, jubi ukati ja nyumba; mwagahamini malobi haga. <sup>27</sup> Kama kitobi ekimulika kuhuma Kwa mashariki nukuhangasa Hadi Kwa magalibi, Ndo Ekwibiya kuhika mwana jwaka Adamu. <sup>28</sup> pokapi pa gubi uzoga, hokundo tai Pai chetangana. <sup>29</sup> Lakine mala ja baada jaziki ngolongu, masoba gala, lisoba bijugala lwihe, mweu kogwipii mwanga gwache, ndondru hihabuka kuhuma kunane, namachili gukumbinhuni gitenda kutikisika. <sup>30</sup> Ndio ishala yaka mwana jwaka Adamu ibonikana kunane namakabila goti pundema bitenda kuomboleza. Bambona mwana jwaka Adamu kuhika katika mahindi guku nani kwamachile nutukupu ukolongu. <sup>31</sup> Jwagatuma mahoka gachi Kwa sauti ngolongu na talumbeta, nabombi bakusanya sehemu jimu ateule, bachi kuhuma pandi usesi ya Dunia kuhuma Mwisu jwa jumu kumbinguni Hadi jonji . <sup>32</sup> Mwilibole lisomu Kutokana nukongu mtini. Mala pe limbandi elitunduli nukupia mau yanuale, umanya kuwa chiangasi kutenda kuhegalea. <sup>33</sup> Henunde emwagabona mambu haga goti, kutadiiwa kumanya kuwa jukalibi, kalibu na malango. <sup>34</sup> Kweli nupwajia kazazi senje kachipete, Hadi mambu haga goti giba gatochie. <sup>35</sup> Mbingu na nchi hipeta, Lakine malobi gangu kagaperi kamwe. Kweli nupwajia kazazi senje kachipete, Hadi mambu haga goti giba gatochie. Mbingu na nchi hipeta, Lakine malobi gangu kagaperi kamwe. <sup>36</sup> Lakine kuhusu lisoba ele na saa kakuba Mundu jojwimanyaje , hata mahoka gukumbinhuni wa mwana bale Atati kajika jabo. <sup>37</sup> Kama ekwibia katika lisoba laka Nuhu, Ndo Ekwibiya kuhika kwaka mwana jaka Adamu. <sup>38</sup> Kwakuwa lisoba hele Kabula ja galika Bandu bakula na kunywa, kujukua nukutoguleka Hadi lisoba lela Nuhu jwajingala katika safina. <sup>39</sup> Na kasebamauya sindu sokapi hadi galika ejahika nakwasomba boti- Ndo ekwibia kuhika kwaka mwana jwaka Adamu. <sup>40</sup> Ndo Bandu abeli bibia kusamba jumu bazukua, najumu bandeka munyuma. <sup>41</sup> Akambomba abeli bibia apola semi jimu jumu bazukua , bajinjia jwijingala. <sup>42</sup> Kwahiyo umbu Miu kwasababo kakumanyalisoba bole ambalu lejwihika bambujwino. <sup>43</sup> Lakine umanyaje kuwa kuba mwana nyumba jumanya saabo ambayu mwie kuhika, jwakaba jukeshiche na kajwakaluswiche nyumba jachi kuvamiwa. <sup>44</sup> Kwahiyo jupaswa kuba tayali, Kwa kuwa mwana jwaka Adamu jwihika katika lisaa ambalu langa kutalajia. <sup>45</sup> Hivi nyanye jojubi uaminipo, utumwa jojubi namalango, ambaju Bambo jwachi apeci madalaka panani jababi unyumba jachi Ile bapechia sakula kwichi pindi sechifaa? <sup>46</sup> Jubalikiwi utumishi hoju ambaye Bambo jwachi bahetania kuhenga Hela kipindi hejwihika. <sup>47</sup> Kweli nupwaji kuwa Bambo ambeka panani jakila sindu sekibi Sachi. <sup>48</sup> Likine kama utamwa mwovo jwipwaga umwoju jachi, Bambo kwangu juseliwi . <sup>49</sup> na juhaza kwalapu atumishi bachi, na jukula nukuloba ileo. <sup>50</sup> Bambo jwatumwa haba jwihika katika lisoba ambalu kakutalajia, na katika lisaa ambalu kakulimanya. <sup>51</sup> Bambo jwachi basekula ipande ibele nukumbeka katika sumujimo sawa na anafike, ambaju kwibia na kulela nukuyaga Mino.

## Chapter 25

<sup>1</sup> Ndipo ufalume guku mbingune gwipananishwa na wanawali kome bajukwie taa yabu na nukuboka kujenda kuzopa jwa halusi. <sup>2</sup> Uwanu miongoni mwabu Bakabile apumbapu na uwana wali banji Bakabile baheliwe. <sup>3</sup> Bana waliapumbapu ebajukua taa yabu kasebajukua na mahuta gakape. <sup>4</sup> Bale bana wali baheliwe bajukwi yombu heibi na namahuta pamoja na taa yabu. <sup>5</sup> Sasa wakate Bambu jwa halusi jwaseliwi kuhika, boti lwakamwi lugonu na batii kugonela. <sup>6</sup> Lakine kipindi samachiluchilu sananane kwakabile na chelele, linga Bambu jwahaluse upita kuza- mwakajopa. <sup>7</sup> Ndo ba wanawali bajumuka boti nukupambachi taa yabu. <sup>8</sup> Alafu ba apumbapu bapwajia bananaakile, nutupechia sehemu ja mahuta ginu Kwa sababu taa hito itenda kususuka. <sup>9</sup> Lakine babi na akile bajibua nakwapwajia, Kwa kuwa kagututose twepani numbanya badalajache uzenda Kwa balombase mukulihemalia chiasi kwaajili jino. <sup>10</sup> kipindi apitie hoku kuhemea, Bambu ja haluse jwahika, na boti babie tayale bajenda nabu koku shelehe ja haluse nu ndiangu apunjichi. <sup>11</sup> Baadaye ba wanawali banji, bagika nukupwaga, Bambu, Bambu, tuhogulia, <sup>12</sup> Lakine jwajibua nuku pwaga, kweli nupwaji nekaku manya. <sup>13</sup> Kwahiyo undingalia, kwakuwa kasemanyiche lisoba Wala lisaa. <sup>14</sup> Kwakuwa ni sawa namundu ejwapala kusapile kujenda nchi najenji. Jwachema atumwa bachi Nakwa pechea utajili gwachi <sup>15</sup> Jumu jwabu apeechia talanta uwano, na jonji apeechia uele, najonji ampechia lanta jimo. Kila jumu apeechia chiasi kulengana nuwesu gwachi, namundu jola jwa safilia kujenda sajachi. <sup>16</sup> Mapema jojwajopa talanta uwano jwajenda kubeka, nukuzalisha talanta henji uwano. <sup>17</sup> Vilevile jojwajopata talanta ibele, jwazalisha talanta henji ibele. <sup>18</sup> Lakine utumwa jojwajopichi talanta jimo kuba juboi jwahemba libomba Pai juluhombi nukuhelachelele yaka Bambu jwachi. <sup>19</sup> Nabaada jichipindi chikolongu, Bambu jwatumwa haba jwatenda kubuja nukulenganache mahesabu nabu. <sup>20</sup> Jo utumwa jojwajopichi talanta uwahanu jwahika nukuleta talanta henji Uwanu Jwapwaga; Bambu gwambechi talanta uwanulinga, nipatichi faida ja talanta henji Uwanu <sup>21</sup> Bambu jwachi bupwaga sapi gutumwa gwa sapi guanipu gubi giaminipu gwa Hindu hisoku. Magupechia madalaka panani mahindi hinji. Jingala katika laha jaka Bambu jwaku. <sup>22</sup> Utumwa jojwajopichi talanta ibele jwa jika nukupwaga, Bambo gwambechi talanta ibele. Linga nipatichi faida jatakanta henji ibele. <sup>23</sup> Bambu jwachi bupwaga, hongera gutumwagwa sapi gubi giaminipu kwahindu isoko, nugupechia giaminipu Kwa Hindu isoku nugupechia madalaka panani ja Hindu hinji jingala katika laha jaka Bambu jwaku. <sup>24</sup> Baadaye utumwa jojwajopichi talanta jimo jwahika nukupwaga, Bambu nimanya kuwagwe gwamundu gukali. Gotongo mahaliambupu kasegw pandiche, na guhuna sehemu ambayu hukusia. <sup>25</sup> Nepani batenda kujogopa, bajenda nukuhia alanta jaku katika udongu. Linga, jibi pamba ambayu jejabi jaku. <sup>26</sup> Lakine Bambu jwachi jwajibua nukupwaga, gwenga gutumwa gumwovu na guzembe, gwamanyichi nendongo sehemu janga kupanda nuku juba sehemu ambaju sikusia. <sup>27</sup> Kwahiyo gwatachiwa kwapeche Hela yangu Bandu buku Benji na kipindi sukibuja sangu nakajopa jangu pamoja nafaida. <sup>28</sup> Kwahiyo nde muzopa talanta jeheji nu mupechia utumwa jojubi na talanta kome. <sup>29</sup> Kila mundu jobinasu, atenda kuzozuche zaide\_ hata kukuzidishi sana. Lakine Kwa jokapi jwangana sindo, Hata sejubinasu bitenda kuzopa. <sup>30</sup> Mundekala kuza- pa lwihe utumwa hoju jwanga kufaa ambaju mbaka kuba nukulela nuku yaga Mino. <sup>31</sup> Kipindi mwana jwaka Adamu ejwihika katika utupu gwachi na mahoka goti pamoja najombi, ejwitama panani jichiteu Sachi sutukupu. <sup>32</sup> Mataifa goti galilundana palongo jachi, na jombi jwitenganisha Bandu, kama usungaji ejutenganishi makondo ni imboku shitu. <sup>33</sup> jwibeka makondo chiboku Sachi suku liana imbue jwibeka chiboku suku shotu. <sup>34</sup> Kisha mfalume jwapwaga mo umbi chiboku sukulia, Uhika, moumbalikiwi na Atati bangu, undisa ufalume gobuguandi Kwa juli jino tangy kubeka usinji gwa ulimwengo. <sup>35</sup> Kwa kuwa Bakabile nizala na mwambechia sakula. Bakabile nunjene mwandenda kunga libisha. <sup>36</sup> Makabule heo, na mwawatika ingobo. Makabule nungozo mwandenda kunduza, nakabite kwichi pungo mwatenda kuhika. <sup>37</sup> Ndo babie na hake bazibua nukupwaji; Bambolile tugubona gubi nizala, nukugu Lea? Au gubi nakio na tugupechia Mase? <sup>38</sup> Nalile tugubona gubi gunjene na tugutenda kugu kalibisha Au gubi hey natuguwatika ingobo? <sup>39</sup> Nalile tugubona, gubi gungozo, au katika kipingo, natwatenda kuhika? <sup>40</sup> Nu falume jwajibua nakwapwaji, kwali nu pwaji, semwikinjichi pamba Kwa jumu au alongu bangu asoku mwandenda Nepane. <sup>41</sup> Ndo Jwapwajila chiboku Sachi suku sukushitu, umboka kwangu, mobundaini, kwaajili juli setani na mahoka gachi, <sup>42</sup> Kwa sababu nakabite ninzala Henu kasemwambechi sakula sakula, nakabile nakio kasemwambechi Mase. <sup>43</sup> Nakabile nunjene Lakine kasemwakalibishaje, Nakabile Henu kasemwa mbechia ingobo Nakabile ningobo na Nakabile nupungwa henu kasemwanduzaje: <sup>44</sup> Ndo nabombi bazibua nukupwaga; Bambo, au gubona gubi ninzala, au nywita au gunjene au gubi heo, au gubi au gubi gungozo, au gubi gupungwa, na kasetuguhumiaje? <sup>45</sup> Kishe jwajibua nukupwaga, kweli nupwaji, Yani semwasindichi kuhunga kwaka jumakatija asoku, kasemwandendia Nepane, <sup>46</sup> Boti bijenda katika azabu jimi leli bole babi na hake katika uzima gwimilele,;

## Chapter 26

<sup>1</sup> Wakati Yesu ejwajomula kulonje malobi goha,jwapwajila wanapunzi bache, <sup>2</sup> Umanyichi kubanga baada ja masabo gabele kwibia na sikuku ja pasaka,na mwana jwaka Adamu baumbona ili busulubiwa. <sup>3</sup> Baadae akolongu bamakuhane na aseja na bandu bachutangana katika makaugaka kuhane ukolongu, jobuchemika kayafa. <sup>4</sup> Kwa boti mapanga mipangu jukukamua Yeso Kwa sile nukukoma. <sup>5</sup> Kwa kuba bapwaga" jihenjeka kipindi sichi kukuu, kusude jihika kuzuka pujo miongoni mwa Bandu" <sup>6</sup> Kipindi Yeso ejwabia kubethania katika nyumba jaka simoni ukoma, <sup>7</sup> Ejwabia jwilinyosichi pamesa, umbomba jumu jwahika kwachi jutogwi ukebe gwaalabasata jejabie namahuta gasamane ngolongo na jwajegala panani jubote gwache. <sup>8</sup> Lakine banapunze bache eabona lijambu hele,basushia nukupwa, chiche sababu ja asala heje? <sup>9</sup> Haga gakawasikana kulombase kwichiasi chikolongu nakwapechea akamasikine; <sup>10</sup> Lakine Yeso ejwilimanya,jwapwaga, "kwasabu jachi musumbu umbomba hojo? Kwa kuwa juhenjichi sindu sasapi jwango" <sup>11</sup> Masikine umbinaku masoba goti Lakine ja mwikubi nanepane masoba gote. <sup>12</sup> Kwa sababo ejwajegala mahuta haga penani Jayega jango, jwahhenga Hela kwajile ja maziku gango. <sup>13</sup> Kwali nupwaji, pokapi Injile Heji ejihubiliwa katika ulimwengo usima, chitendu sejuhenjichi umbomba Ajo, pia soba bochipwaga kwajile jukukomboka". <sup>14</sup> Ndi jumu katika babie kwami na mobile Jo buchema Yuda Iskariote, jwajenda Kwa akolongu bamakuhane. <sup>15</sup> Nukupwaga "mwimbechia chiche nasalite? Bupemia Yuda ipandi selasine ya Hela" <sup>16</sup> Tangu kipindi he's jwapala nafasi juku salute. <sup>17</sup> Hata lisoba la kwanza mabumunda hanga kujejea chacho, banapuze buzendia Yeso nukupwaga" kwako gupala tuguhandalia gukula sakula sa pasaka? <sup>18</sup> Jwapwaga " uzenda kumusi kwaka Mundu fulani, Mwalimo kupwaga, muda gwachi gukalibi. Jwikamilisha pasaka pamoja banapunzi bachi katika unyumba jaka" <sup>19</sup> Banapunzi bahenga kama Yeso ejwapwajila na bahandia sakula sa pasaka. <sup>20</sup> Ejahika jioni jwatama na Banapunzi Kuni nambile. <sup>21</sup> Ehabia akula sakula jwapwaga," kweli nupwaji kuwa jumu jwino mbaka jundenda kuzalite" <sup>22</sup> Bayomichi sana, nakila Mundu jwa hanza kulalu," je hakika kanepane Bambo? <sup>23</sup> Jwajibua, jombaka jutolia pamoja na Nepane chiboku Sachi katika mbali. Ndo jombaka juzalitia. <sup>24</sup> Mwana jwaka Adamu mbaka juboka, kama hebuhandachi. Lakine ole gwachi Mundu Komba jobusalitia mwana jwaka Adamu! jakabia sapi kwaka Mundu hoju kama kajwaka zaliwe". <sup>25</sup> Yuda, ambaye jwakabia busaliti jwapwaga, je Nepane Rabi"Yeso nupwajia" gupwajichi lijambu heli gwegwamwete" <sup>26</sup> Ehabia atenda kula sakula Yeso jwajukua ukate jugubalikia, nukuseku jwapechia Banapunzi bachi nukupwaga, uzukua, ukula aje me yega jango" <sup>27</sup> Jwajukuha kikombi nukushulu, jwapecha nukupwaga, "Ukunywa mwaboha amombone. <sup>28</sup> Kwakuba gongo mwahi guliaganu lango, gogujitika kwaajili ja binji ku usamaha gwa sambu. <sup>29</sup> Lkiani nupwaji, nganikunywi kabe matunda gu uzabibu gongoo, hadi lisoba lela panikunywa inyahi pamu numbanganya katika ufalme gwa Atati bango." <sup>30</sup> Ehabia ajomwi kujemba uhambu, baboka kujenda kukitombi sa mizeituni. <sup>31</sup> Henu Yeso jwapwajia " ichilu jenze mwaboti mbaka mwili kobundula kwasababu jangu kwakuwa ahandichi, mbaka nundapula mchungaji mlikundi lite kama ng'oi mbaka gotenda kutilani. <sup>32</sup> Lakine baada jukufufuka jwango, mbaka nundongulia kujenda kugalilaya" <sup>33</sup> Lakine Petro bupwaga" Hata kamabotimbaka bugu kana Kwa sababu mambu gambaka gugupata, Nepani kanugukane! <sup>34</sup> Yeso jwajibua, kweli nugupwaji, pamachiluchilu likongobi Kabula ngase libechichi, mbagungana mala itatu; <sup>35</sup> Petro bupwajila" hata kama jakapasichi kuwa na gwe, kanugu Kane.Nabanapunzi boti bapwaga ahelahe. <sup>36</sup> Baadaye Yeso jwa jenda nabu sahemu pabapachema Gethsemane jwapwaga banapunzi bachi" utama apa kipindi nijenda kuloba" <sup>37</sup> Buzukua Petro na banji abeli alongu bakazebedayo na jwahaza kuhusunika nukasononeka. <sup>38</sup> Kisha jwapwaga" looho jangu jitenda kuhusunika pakolongo sana, hata chiasi sakuwa.Uhigala pambane ukesha pamoja nanepane" <sup>39</sup> Jwajenda polongo kidogo, jwahabuka kipudipudi, nukuloba.Jwapwaga" mwaatatiba, kama kuwesikana, kikombi senze kiepukaje. Jikuba kama embaka Nepane,bale kama egupala gwenga". <sup>40</sup> Jwajendia Banapunzi jwachetania agonie lugono,na nupwajia Petro "Kwa sabujachikase uwesichi kukesha hata lisaa limo? <sup>41</sup> Ukesha nukuloba mwijingia mwama jalibo looho Jibi tayali, Lakine yega Jibi nusaipo. <sup>42</sup> Jwajenda Kabe mala japile kuloba,jwapwaga "mwaatatiba,kama lijambu heli kaliwesi kuepuka nalsima ngunjwa chikombi ase mapenzi gaku gatimia" <sup>43</sup> Jwabuja kabeti jwachetania Kabe agonie lugono, kwakuwa miugabu gakabile mazitu. <sup>44</sup> Kisha jwaleka kabeti jwajenda kabeti kuloba mala ja tatu jwapwaga malobi aga alaga Kabe. <sup>45</sup> Baadae Yeso jwajendia Banapunzi bachi a Kwa pwajia, Ukali emwagoluche tu nukupomulela? Undingalia,saa jikalibie, na mwana jwaka Adamu atenda kusalite mwamaku babie na sambu. <sup>46</sup> Uzumuka, tuboka, Linga,jojuzaliti nenga jikalibie" <sup>47</sup> Kindi Ejwabia jutenda jutenda kulonjela Yuda jumu kati ja babie kumbinambile, jwahika. Likundi likolongo lahika pamoja najombi lahuma Kwa kolongu ba makuhane na aseja nabandu. Bagika Mimi panga ni ndungu. <sup>48</sup> Tena Mundu jojukudia kusaliti Yeso jwabia jwapechia ishi, jwapwaga," Yani jonukumbusia be Ndo jombi, mwakamula. <sup>49</sup> Mala jeje jwahika kwaka Yeso nukupwaga. Salamu, Mwalimo" na bitenda kumbusu. <sup>50</sup> Yeso bupwajila" gwa lafiki, lihenga ambalu leluguletichi"Ndo bagika nukunyoche maboku Yeso, nukukamua. <sup>51</sup> Linga Mundu,jumu

jojwabi pamoja na Yeso,jwajosha kiboku Sachi, jwapicha upanga gwachi,nukundapu utumishi jwaka kuhane ukolongu,nukusekua likutu lachi. <sup>52</sup> Ndo Yeso nupwajia chelubua upanga gwaku pagujukua, kwakuwa boti batumi upanga bakoma kupanga. <sup>53</sup> Uwasali kuwa Kane kuwesa Kwa chema Atati bangu, kundumi majeshi gunji zaidija Kuni na mobile gama hoka? <sup>54</sup> Lakine basi jinsi bo maandiku gakawesa kutumia Yani Ndo egatachiwa kutochea? " <sup>55</sup> kipindi ese Yeso jugupwajia umate," je uhichichi nimipango ni ndongu kungamu kama nunyang'aje? Kila lisoba ndamika kuhekaluni kundisa, nakasemwangamwaje! <sup>56</sup> Lakine goti haga gatendichi Ile Maanndiko gaka manabie gatimiaje"Ndo Banapunzi bachi bundeka nukutula. <sup>57</sup> Babukamula Yesu bupelika kwaka Kayafa, kuhani ukolongo, mahali paka aandishi na ase3ja bakabihi atei kukusanyika pamo. <sup>58</sup> Lakine Petro bupwata sumunyuma sukutale hadi katika muukumbe gwaka kuhani ukolongo. Jwajingala ukati nukutama pamu na alonda jubona sembachi kipitiha. <sup>59</sup> Enu aka akolongu baka makuhane nilibaralsa loha bakabiha ataputa ushahide gwi isole dhidi jaka Yeso, kusudi apata kuhukamu. <sup>60</sup> Ingawa bapitihi akashaidi binji bi isole, lakine ngasebapata sababu jaokape. Lakine nbadahi akashaidi abele bapitiha palomji <sup>61</sup> Nukupwaga, "mundu jonjo jwapwaga" wesa kulibombo lihekalu laka Sapanganukulisenga kabeti kwamasoba gatato." <sup>62</sup> Kuhane ukolongu jwajema nukundalu, "kaseguwesa kujibo? Banganya aba ashudi chi zidi jako?" <sup>63</sup> Lakine Yesu jwatama kinunu. Kuhane ukolongu bupwaga, "kama Sapanga ejuishi, nugumulu gutupwaga, kama gwenga gwa Kristu, gwamwana gwaka Sapanga." <sup>64</sup> Yesu anzibua, "gwegwamwe gupwajichi lijambu heli. Lakine nugupwaji, tangu sajenu nukuhendele mbaka gumbona mwana jwaka Adamu jutemi chiboku sukulia sekibi namachile na juhika katika mahundi gukumbingune. <sup>65</sup> Ndo kuhane ukolongu jwahula ingobu yachi nukupwaga, "jutei kukufulo! Lingalia, tayali unzogwani akikufulu. <sup>66</sup> Bo! Uwasali chiche? Bajibua nukupwaga, "justaili kuwa". <sup>67</sup> Kisha buhunia imata kumi nukundapu ngumi, nukundapu makopi kwamaboku gabu. <sup>68</sup> Nukupwaga, "tutabilia, gwegwa Kristu, ngajojugulapwie?. <sup>69</sup> Chipindi hesi Petro jwabia jutami kunza katukumbi, nutumishi umbomba bunzendia nukupwaga, "gweapa kabe gwakabi pamu na Yesu juku Galila." <sup>70</sup> Lakine jwakona palongo jabu boti, jwapwaga, kakuchimanya sindu segupwaga. <sup>71</sup> Eswajenda kunza jupuundiangu, utumishi jonji umbomba bambona nukupwaji babie pambane, "mundu ajo kabe jwakabile pamu na Yesu jwa Nazareti." <sup>72</sup> Jwakana labeti kwichiapu, "Nekakumanya mundu hoju." <sup>73</sup> Mundu usokopi baadaye, babi ajemichi kalibo, bunzendia lonje na Petro, "kwa hakika gweapa umbi mwaboti, kwa kuba hatulapuzi jako jibonikana." <sup>74</sup> Ndipu jwahanza kulaane nuku lapa, Nepane kakumanya mundu hoju, "na mala jeje je likongobi latenda kubeka. <sup>75</sup> Petro jwakombuka malobi gajapwaga Yesu, "Kabula likongobi kaselibechichi mbaka gungana mala itatu."

## Chapter 27

<sup>1</sup> Muda guluchela, akolongu boti bamakuhane na aseja na bandu bakula njama zidi jaka Yesu bupala kukoma. <sup>2</sup> Bukonga, bundongua, nukupeleka kwaka liwali Pilatu. <sup>3</sup> Kisha chipindi Yuda, ambaju jwabia busalite, jwabona kuba Yesu jubiha buhukamwie, jwajutia nukuchelabua ipandi selasini ya hela kwaka ukolongu jwamakuhane na aseja. <sup>4</sup> na jwapwaga, "Ni henjichi sambu kulisaliti mwahi gwanga na hatia," Lakine bajibua, "jutuhusuchi twepane? galingalia haga gwa mwete." <sup>5</sup> Kisha jwalekala pahi ipandi ya hela katika lihekalu, nukuboka nukujenda kulikonje mwene. <sup>6</sup> Ukolongu jwa makuhane jwajukua ipande hela ya hela nukupwaga, "kahalale kubeka hela hae katika hazina, kwa sababu ja galama ja mwae." <sup>7</sup> Bajadiliana boti nahula yatumika kuhema lisamba lufinyanze lukusichia ajeni. <sup>8</sup> Kwa sababu heje bilichema "lisamba la mwahi" mbaka leleno. <sup>9</sup> Kisha lelilobi labia julonji nabie Yelemia labia litimie, kupwaga, "bajukua ipandi na bandu buku Israeli kwaajili jache. <sup>10</sup> Na bilitumia kwilisamba lufinyanze, jama Bambu ejwaba buhelakisi." <sup>11</sup> Enu Yesu jwajema palongo jaka liwali, na liwali bundalua, "Bo! gwele gufalme gwa Ayahude?" Yesu jwajibua, "gwenga kupwaga hela." <sup>12</sup> Lakine chipindi ebutachia na akakolongu bamakuhane na aseja, kasejwajibua sindu sokapi. <sup>13</sup> Kisha Pilatu apwaga, "kasejugowini masitaka goha zidi jako?" <sup>14</sup> Lakine kasejwajibua hata lilobi limu, heno liwali jwaba nusango. <sup>15</sup>

<sup>16</sup> <sup>17</sup> Henu chipindi ehabia achetangine boti pamu, Pilatu jwalalua, "Nya jompala tumbopulia kwaajili jino? Balaba au Yesu jobuchema Kristu?" <sup>18</sup> Kwa sababu jwamanyichi kuba tayali bukamwie kwasababu ja wipu. <sup>19</sup> Chipindi ejwabia jutemi pichiteu sachi sa hukumu, uhanu jwachi batumia lilobi lukupwaga, "Gwihenga lijambu lokapi kwaka mundu hoju jwanga na hatia, kwanza andesichi mno hata leleno katika ndotu kwa sabu jachi." <sup>20</sup> Ndipu akolongu bamakuhane na aseja bashawishia makutanu bundoba Balaba, na Yesu bukomaje. <sup>21</sup> Liwali jwalalua, "jwako kati ja abeli mupala nundechia kwinu? Bapwaga "Balaba". <sup>22</sup> Pilatu jwapwaga, "Nutendia chiche Yesu jobuchema Kristu?" Boti bajibua "Musulubisha." <sup>23</sup> Najombi jwapwaga, "sabu ja chiche jutei likosa bole?" Lakine bazidia kupia sauti hata panani mno, "Msulubisha." <sup>24</sup> Hivyu chipindi Pilatu ejwabona kakuwesesa kuhenga lokapi, Lakine badala jachi puju Jaba jianzichi, jwajukua masi jwasamba maboku gachi palongo jabandu binji, nukupwaga "nepani kanahatia panani ja mwai gwaka mundu hoju jwanga na hatia undingalia haga mwabeti" <sup>25</sup> Bandu boti bapwaga, "Mwahi gwachi guba panani jitu na banabitu." <sup>26</sup> kisha buhogulia Balaba kwabu, Lakine bundapula Yesu mijeledi nukukabisi kwabu kujenda kusulubiwa. <sup>27</sup> Kisha akali baka liwali kunzukua Yesu mbaka Plaitolio na likundilikolonga laka maasikali boti batenda kukusanyika. <sup>28</sup> buhula ingobu yachi nukuwatika kanzu ja banji njele. <sup>29</sup> Kisha balenganacha litaji la Mia nukubeka panani jumutugwachi na bumbechia undai katika kiboku sachi sukulia. Mapega magoti palongo jachi nukukejeli, bapwaga salamo, gufalume gwa yahude?" <sup>30</sup> Na buhunika imata, na bajukua undai undai nukundapu kumutu. <sup>31</sup> chipindi ehabia butenda kukejeli buhula kanzu jela nukuwatika ingobu yachi, nuku ndonguche kujenda kusulubisha. <sup>32</sup> Ehapita kunza, bumbona mundu kuhuma krene lihina lachi Simeoni, ambaju mbundasimisa kujenda nabu ili jutogula usalaba gwachi. <sup>33</sup> Ebahika sehemu jebijichema Galigotha, maana jachi "lieneu lihupa lumutu" <sup>34</sup> Bupechia siki jesanginyi nikibaba junywa. Lakine ejwahonza kasejwawesa kunywa. <sup>35</sup> Chipindi ehabia busubishi, babagana ingobu yachi nukupeje kula. <sup>36</sup> Batama nukundigalia. <sup>37</sup> Panani jumutu gwachi babeka masitaka zidi jachi koni gasomeka, "Ajo ndo Yesu Ufalme jwa Ayahude." <sup>38</sup> Anyang'anyi abele basulubiwa pamu na jwombi, jumu upandi gukulia na jonji gukushotu. <sup>39</sup> Babia atenda kupela butenda kuzihake, banyua imutu yabu. <sup>40</sup> Nukupwaga, "gwe gogupala kugalabana lihekalu nukusenga kwamasoba gatatu, gwilihokua gwamwete, kama gwa mwana gwaka Sapanga, huluka pahi guboka gwamwete pusalaba!" <sup>41</sup> katika hali ajelaje akolongu bamakuhane babia atenda kukashipo, pamu na ahandishe na aseja, nukupwaga. <sup>42</sup> "jwahoku banji, Lakine kakuwesa kulihokoa mwene, jombi ufalme gwa Ayagude na juhuluka pahi kuhuma pusalaba, ndo patwahamina. <sup>43</sup> Ategamia Sapanga undeka Sapanga buhokua sajeno kama najupala, kwasabu jwapwaga, nenamwanagwaka Sapanga." <sup>44</sup> Na ba anyang'anye babie asulubiwe pamu na jombi kabe bapwaga malobi guku nziake. <sup>45</sup> Sajeno kuhuma saa Sita kwakabi na Lwie katika inchi joha hadi saa tisa. <sup>46</sup> Ejaika saa tisa, Yesu jwalela kw sauti ngolongu, Eloï, Lama sabakitani?" Jwamaanisha, "Sapanga jwangu Sapanga jwangu, Sapanga jwangu, kwasabu jachi gundeai kuneka. <sup>47</sup> Chipindi hesi baazijabu bakabile atei kujema pala bajogwa, bapwaga, "Buchema Eliya." <sup>48</sup> Mala jimu jumu jwabu jwatila kujuku sifango nukutwelache chinywaji kichungu, jwabeka panani jukongo nukupeche jupata kunywa. <sup>49</sup> Nabombi bahijie bapwaga, "mundeke kanzika jache, undeka tubona kama Elia juhika kuhokoa." <sup>50</sup> Kisha Yesu jwalela kabete kwa sauti ngolongu na jwaboka Loho Jake. <sup>51</sup> Linga lipazi la hekalu elakasuka sehemu ibeli kuhazi panani mbaka pahi. Na alinze jatenda kubagaja na miamba jatenda kulipuka ipande. <sup>52</sup> Makabuli gatenda kuhogokana na yega yatakatipo binji babia agonie lugono batenda kuyoka. <sup>53</sup> Bapita mwamakabuli baada jufufuo gwache, bajinga musu utakatipu, nababonikana na binji. <sup>54</sup> Basi jo akida jwa babia bundingalia Yesu babona litetemeku na mambu gabia gatenda

kutochea, babia na woga sana nukupwaga "Sakaka hoju jwakabile mwana jwaka Sapanga." <sup>55</sup> Akambomba binji babia bupwata Yesu kuhuma kugalilaya ile tuhudumia bakabile bundingali kuhuma kutale. <sup>56</sup> Miongoni mwabu jwakabi Maliamu Magadalena , Maliamu amabaka Yakobu na Josefu, amaba bana baka Zebedayu, <sup>57</sup> Ejahika pakamihe jwahika mundu jumu tajili kuhuma Alimathayo, lihina lachi Yusufu, ambaye kabe jwakabile mwanapunzi jwaka Yesu. <sup>58</sup> Bunzendila pilatu nukundoba yega jaka Yesu. Kisha pilatu jwalagalachia bupechia. <sup>59</sup> Yusufu jwajukua yega jela jwakonga ni ngobu na Sufi sape. <sup>60</sup> Na jugugonika katika likabule linyae lachi lebilisonjiche umwamba. Na bahingalia ilibo likolongu layekali pundiangu gulikabuli nukuboka. <sup>61</sup> Maliamu Magadalena na Maliamu jonji ba kabile papo, bakatemi kujenda kukabule. <sup>62</sup> Lisoba lelapwata ambalu lakabi Lisoba lukuhanda, akakolongu bamakuhane na mafalisayu bakachetangana boti kwaka Pilatu. <sup>63</sup> Bupwajia, "Bambo, tukombuka kuba chipindi jojutukonjika wakati jubi hae, jwapwaga, " Baada jilisoba latatu jwiyoka kabeti. " <sup>64</sup> Kwahiyu lagalachia kwamba likabuli alenda salama, mbaka Lisoba la tato. vinginevyunde , banafunzi bachi awesa kuhika kujiba nukupwaga kwa bandu, " juyochichi kuhuma kwa wapu, na undanganyipu gwa mwisu gwiba gwiliha kuliku gogwa kwanza. " <sup>65</sup> Pilatu jwapwaga, "uzukua alonda unzendania mwakahenga hali jusalama kama euhenga." <sup>66</sup> Henu bajenda nukuhenga kukabuli kuwa salama, ilibo bapadia uhuli nukubeka alonda.

## Chapter 28

<sup>1</sup> Badae pakamie lisoba la sabatu, lioba elabia likichwa kuelache Lisoba la kwanza la juma Maliamu Maghadalena na jo Maliamu jonji bahika kulibona likabule. <sup>2</sup> Linga kwakabi kilindima kikolongu kwasabu mahoka gaka Bambu gahuluka nukuhingali ilibu lela, kabe nukulitami. <sup>3</sup> Sura jachi jakabile kama jumeme, ningobu yachi yakabile ihuo Kama seluje. <sup>4</sup> Alonda bala babia na hopu na kuba kama wapu. <sup>5</sup> Ga mahoka gafafanuliwa ba akambomba jwapwaga, "mwijogopa kwa maana nimanya kuwa mupala Yesu, jobutesichi. <sup>6</sup> Kasejubi pane, Lakine juyochiche kama ejupwajiaje, uhika mwapabonaje mahale ambapu pajwagonie. <sup>7</sup> Uzenda nyatanyata mwakapwaga banapunzi baki, juyochiche kuhuma kwa bawie, undinga jilongule kugalilaya. Hoku ndo komukumbona undinga nepane nupwaji." <sup>8</sup> Ba akambomba bala baboka pa pakabule pala nyatanyata abina hopu na laha ngolongu na bajombitika kwapwata banafunzi bache. <sup>9</sup> Linga Yesu jwachetangana nabu nukupwaga, "Salamu" ba akambomba bahika nukukamua magolu gachi, na kisha butenda kuabudo. <sup>10</sup> Kisha Yesu jwawaga, "mwijogapa, unzenia mwakapwaga alongu bangu alongulia kugalilaya. Hoku bakamona. <sup>11</sup> Chipindi akambomba bala ehabia ajenda kulinga baazi ja Londa bajenda kumusi na kwapwaji akolongu bamakuhane mambu ambayu gagabia gatochi. <sup>12</sup> Nabombi akamakuhane ehabia achetangini na aseja kulijadili lijambu heli pamu nambi baboa chiasi chikolongu sa hela kwaka askali. <sup>13</sup> Nakwapwaji, "mwapwaga banji kuba, banapunzi baka Yesu Wakati twe twabia tugonile. <sup>14</sup> kama talipa heji jahichi liwali twepane twasawisia nukumboa umbanganya wasiwase joti." <sup>15</sup> Kwahiyu nde ba akaasikali bajukua he hela nukuhenga kama ebahelikisa. Habali heji jahemia sana kwa Ayahude na kubi hela hadi lelenu. <sup>16</sup> Lakine ba akamitume kumi na moja bajenda kugalilaya, kochibi gojwabia jwahelakise. <sup>17</sup> Nabombi ebumbona, butenda kuabudo, Lakine baazi jabo babona shaka. <sup>18</sup> Yesu jwahika kwabu jwapwaga nukupwaga, "ambechi mamlaka goti gapaduniani nu gukumbingune." <sup>19</sup> Kwahiyu nde uzendania mwakahenga mataifa goti kuba banapunzi, mwabatisa katika lihina la Atati na lakamwana, na laka Loho ntakatipu. <sup>20</sup> Mwapundisa kugati mambu goti ganuamulu, nu undinga, nepane nibi pamu numbanganya masoba goti, hatande mbaka mwisu gupundema.